



தீசிரியர் :  
கா. சி. வெங்கடமணி.

காசியாலயம் :  
43, மஹாதாஸ்தேரு, மாசுவரம்.

மாத வெளி யீடு

ஏது சந்தா: உள்ளடு ரூ. 3. வெளிநாடு ரூ. 5.

மாஸ 8

SEPTEMBER 1942, சித்திரபாளை புரட்டாசிரி

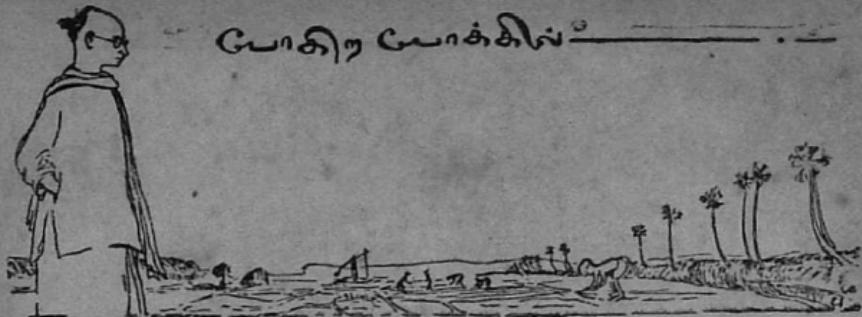
பக்கம் 3

## பொது அட

		பக்கம்
1	போகிற போக்கில்	98
2	உறவுச் சுக்கி	99
3	அரிசி	100
4	பாரத நிலை	101
5	ப்ரோஜெ	102
6	மாஸ உரை	108
7	சிந்தியநாத முதலியார்	109
8	ஷார்ஹம்	112
9	குருதேயம்	‘ராமன்’ 116
10	முதலாமியின் டயரி—இல இந்தகள்	‘சௌலூரன்’ 121
11	ஏருமை கண்ட களை	130
12	புக்கி பலித்தது	‘கிரன்’ 132
13	கடவுள் மாமா	செகாழி மணி 134

“பாரதமணி”யில் வெளியாகும் கட்டுரைகள், கணதகளில் குறிப்பிடும் பெயர்கள் எல்லாம் கற்பினாப் பெயர்கள்; ஒருவரையும் குறிப்பிடுவனவீல்.

# போகிற போக்கில் . . .



தற்கால அரசியல் நெருக்கடி நிடித்து  
நிற்கும் வரையிலும் இந்திய பாதுகாப்புச் சட்டத்  
தின் (வேலியே பயிரை அழிக்கும் சட்டம்) கீழ்  
மஹாகுமா காந்தி காவலில் வைக்கப்பட்டு வரும்  
வகை ஆம் ‘போகிற போக்கில்’ அரசியல்  
சபை ஸ்ளா வி ஆயன் களை எழுதுவதில்லை  
எனவே மானித்திட்ட உண்.

பதம் ணி யின் அரசியல் நாக்கு  
யேச்சையை இழுந்து சுருண்டு கொக்கிறது.

காவிரிப்பூம்பட்டி னம்,

15—9—42

‘மணி’

## உழவர் புகழ்

ஏண்சீர்க்கழி கெடிலடிச்சங்கத் திருத்தம்  
(கலைமாகன் பாங்கியோடு கூறல்)

காகங்கள் காரணதொலிக்கும் வைகறையில் ஓருநாள்  
களிம்புடனே வயலுக்கு ஏற்றன அடைக்கு  
\*மராகம்வாழ் கதிரவனும் மேற்றிசையில் மரையும்  
பேரழூளவும் வேர்வைசிஸ்த உழைத்தந்தனின் உழுவர்  
வேகமாய் மாடுகளேரா டாடுகளை மடக்கி  
கூண்டுகளில் போக்கியின் ஜீட்டுடைக்கு தலித்து  
பாகங்களை கூந்துத்திதீத் திருப்பியுடன் தழில்வர  
மன்னாவறும் பெறுகின்ற மனவகைமதி தோழி.

வண்ணுமொய்க்கும் மலர்சிகறங்க் கொடிபடத்தும் பொழிலில்  
வயலுலங்கும் பயிரேஷாய்தும் கண்கவறும் இடத்தில்  
தண்ணெனவே காற் மாறும் புலர்காலீஸ் போழில்  
உழுவரேல்லாத ஏர்தாங்கி நான்டுடையர் இன்பம்  
கண்மறையாம் குழுமபணியரல் கிராமத்தில் அவர்கள்  
பெறுமின்பம் மன்னாவறும் புரவலழு பீரும்  
மன்னாவிறங்கு திரைகடால்தழி இவ்வகை நன்னில்  
பெறுவரோ? சொல்வராயென் உயிர்க்குமிரசுதோழி.

தூசில்பூதலாம் பல்பறைவ பறங்கொலிக்கும் குதில்  
தீவகனிகள் அவற்றையுப்பின் பயமென்னன பழக்கும்  
பயிர்வகைகள் வயலுலங்கும் பச்சைப்பசேல் ஓன்னேவே  
வளர்க்கோவக் தானியங்கள் வளமோவக் கிளையும்  
ஓயில்பொருங்கும் காரத்தார் அவையுண்டு வாழ்வர  
உழுமிரோம்பும் அவர்பணியே உயர்பணியாம் மரதே  
மழில்பொருங்கும் ஓழிலகங்காய் பிரச்செய்யும் பணிகள்  
தொழுதுண்ணும் பணிகளைன்று ஒர்க்கிடுவாய் தோழி.

## அ. ரி. சி

[அகில இந்திய கிராமத் தொழிற் சங்கத்தார் வெளியிட்டது]

**ஆ. வே. ஜெயராமன் (தமிழ்ப்படுத்தியவர்)**

அத்தியாயம் 5. (தொடர்ச்சி)

**(15) புழுங்கலும் பச்சையும்**

	புழுங்கல்	பச்சை
பாஸ்பரஸ்	.15	.11
கால்வியம்	.01	.01
இரும்பு	2.2	1.0
வைடமின் 1. B	60	20

**(16) மட்டரக அரிசியே உயர்ந்தது**

உயந்தரக அரிசியும் தும்பைப்படி போன்ற வெளுந்த அரிசியும் உண்பது நாகரீக மாப்பிட்டது. இந்த அரிசி அதிகாலிலே மட்டுமல்ல, மட்டரக அரிசியில் இருப்பதற்போல அதிகசத்துக்கள் உடையதல்ல. மட்டரக அரிசியை நாகரீகபணக்காரர்கள் வெறுக்கிறார்கள். உயர்ந்தரக அரிசியில் இருப்பதைகிட இந்த மட்டரக அரிசியில் ஒரு நிற மடங்கு அதிக இரும்புசத்து வை ரது.

மட்டரக அரிசியை உண்ணுங்கள். உயர்ந்தரக அரிசியைப்பிட இது அதிகருசியுள்ளது.

**(17) களைவதும் சமைப்பதும்**

மெருகு கொடுத்து அரிசியையிட மெருகுகொடாத அரிசி பதமாக கேரம் பிடிக்கும். ஆகையால் சமைப்பதற்குச் சிற்று முன்னதாகவே போதுமான தண்ணீரில் மெருகுகொடாத அரிசியை ஊற வைக்கவேண்டும். இவ்விதம் செய்வதால் விறகும் கரியும் அதிகம் செலவழியாது. இரும்பு, பாஸ்பரஸ் உப்புகளும், வைடமின் 1 B யும் தண்ணீரில் கரைந்துவிடும்.

ஆகையால் அரிசியை அதிகம் களையக் கூடாது. போதுமான அளவு தண்ணீ

ரைக்கொண்டுதான் உலைவைக்கவேண்டும். இவ்விதம் செய்வதால் கஞ்சி சேதமடையாது.

அரிசியை மூன்றுதாடுவைகள் களைவதாலும், அதிக தண்ணீர்வைத்து தூதனால் கஞ்சி வடிக்கட்டுவதாலும் 75 சதவீகதை இரும்பும், 50 சதவீகதை பாஸ்பரஸ், 50 சதவீகதைவைடமினும் வீறைகின்றன.

சிறந்த உணவுகளான இச்சத்துக்களை வீறைக்குவது பெரிய நஸ்தமே.

**(18) தவிடு**

குடும் குத்திய அரிசியின் மெல்லிய மேல்தேவையும் சேர்ந்ததுதான் தவிடு. மெருகுகூடி தீத்த அரிசியை உண்டால் இதையும் சர்த்துக்கொள்ள. வேண்டியது நமது நட்டமை.

**தவிட்டில் உள்ள சத்துக்கள்**

சத்துவிகிதம்

- |                        |   |     |
|------------------------|---|-----|
| 1. கால்வியம், இரும்பு, | { | 8.7 |
| பாஸ்பரஸ் முதலீயன்      |   |     |
2. புரோஸ்ன்கள் 19  
3. கொழுப்பு 20

மெருகுகொடுத்த அரிசியை உண்டால் தவிட்டையும் உபயோகிக்க முயற்சி செய்யுங்கள்.

**(19) அரிசியுடன்....**

அரிசியே ஜீவ உணவாக ஏற்றுக் கொள்கிறவர்கள், அதனுடன் பால், கீரை, பழம் முதலியவைகளையும் சேர்த்துக்கொள்ளவேண்டும். மெருகுகொடுத்த அரிசியில் இல்லாத சத்துக்களை இவைகளில் பெறலாம்.

உப்புசத்துக்கள் இல்லாத உணவினால் வதும்பு அழியும், பலவினரும், பல சொத்தையும், ரத்தசோகையும், அஜிரண்டும், சம்பளிக்கும்.

### (20) வைடமின் A பறுவதற்கு

வைடமின் A குறைவினால் வளர்ச்சி வின்மையும், கண்ணியாதியும், இருமல் சியாதியும், மயக்குமும், ஒத்திரப்பையும் சதைவரச்சியும் சம்பளிக்கும்.

அரிசியில் இந்த வைடமின் அதிக மில்லீ. அதனால் இதைப்பெற பால், வெண்ணெய் அல்லது தெய், கிரை, முட்டை, மீன் எண்ணெய், முதலிய வைகளும் சாப்பிடவேண்டும்.

### (21) அரிசியிலுள்ள கால்வியக் குறைவுக்கு

எதும்பும், பற்களும் வளர்வதற்கும், இருக்கம் சரியாக வேலைசெய்யுமும், தேகத்தில் வெட்டுக்காயம் ஏற்பட்டால் அதிக ரத்தம் சேதமாகாம். தடுக்க உணங்கத்தோர்கள், கொழுப்பையும், இரும்பு உப்புகளையும் கணப்படுத்த வய், இந்த கால்வியம் தலியாக இருக்கிறது. போதுமான அளவு பாலும், தமிழும், பருப்புகளும், மழு களும், கிரைகளும் உண்டால் தேக வளர்ச்சிக்குப் போதுமான கால்வியம் கிடைக்கும்.

### (22) உலோக உப்புகளுக்கு வைவகைகள்

தேகம் 25-ல் ஒருபாகம் உலோகம் உப்புக்களாலானது. ரத்தமும், தசைகளும் ஆறும் நீர்களும் புளித்துப்போர்காமலும், திராவகமாகமலும் இந்த உப்புகள் பாதுகாக்கின்றன. ரத்தம் கிறது திராவகாக்குமானால் தேக அசௌக்கியமுண்டாகும். மரணம் கேரிடும்.

இருதயம் சரியானபடி அடுத்துக் கொள்ள இந்த உப்புகள் உதவுகின்றன. அவைகளில்லாவிட்டால் தசையில் தன்

ஸீர்ப்பசையிரது. முந்திரப்பை சரியானபடி வேலைசெய்யாது. அவ்வப்பொழுது தேகத்தில் உண்டாகும் மலங்களும் அசுத்தங்களும் வெளிவரா; ஜீவரைமும் ஆக.

### (23) அரிசி உணவில் கஷாரம் (Alkali)

கிரை, கிழங்கு, மழுங்களில் இந்த கஷாரம் (alkali) சத்து விறைய இருக்கிறது. அரிசியிலும், பருப்புவகைகளிலும் திராவகசத்து இருக்கிறது. ஆகலால் அரிசியே உணபவர்கள் விறைய கிரைகளையும், கிழங்குகளையும், பழங்களையும் உண்ணவேண்டும்.

### (24) வைடமின் 'C'

தேகத்தில் வைடமின் 'C' குறைவாக இருந்தால் சுதாக் புண்ணாகும், எலும்பையும், பற்களையும், வயிற்றையும் வைடமின் C ஆரோக்கியத்துடன் வைக்கிறது. தேகத்தை விஷக்கிக்குமிகள் பற்றக் கொள்ளாமலிருக்க ஆரோக்கியக்கிருமிகளுக்கு (microbes) இது உணவாகிறது.

அரிசியில் இந்த வைடமின் இல்லாத தால் வேறு வகையில் காம் இதை அடுத்துவேண்டும். காய்கறிகளிலும், கிரைகளிலும், மழுங்களிலும் இந்த வைடமின் விறைய இருக்கின்றது. அதிக உத்தாந்தத்திற்கு இது தாளாது; வைடமின் அடுத்த சிதைந்துவிடுகள்றன, ஆதலால் இதுசம்பந்தமான பொருள்களை அடிக்கப் படும்பூது கூடாது.

காய்கறிகளும், பழங்களும் இல்லாத இடங்களில், தானியங்களைத் தண்ணீரில் ஈறாவைக்கு முனைக்கவைத்து, முனைத்ததாளியத்தை அப்படியே உண்ணலாம். அல்லது இரண்டு சிமிலும் சூக்காட்டி விட்டு உண்ணலாம்.

### (25) அரிசியும் பருப்பும்

பருப்புகளில் வைடமின் B இருக்கிறது. அரிசி 5 பாகம் உண்டால் பருப்பு

சூருபாகம் எடுத்துக்கொள்ள வேண்டும். ஆனால் தினசரி 4 அல்லது 5 அவுண்டுள்ள அளவுக்குமேல் பருப்பு உண்ண வேண்டும்.

### (26) சயியான அரிசி உணவு

இது நாணைக்கு ஒரு மனிதனுக்கு அவுண்டுள்ள கணக்கில்.

	எடுத்துக் கொள்ளும் அரிசி	எடுத்துக் கொள்ள விரைவு	வேண்டியது
பருப்பு	15 - 25	15	
பாஸ்	0.5-1.5	3	
கீரை	கிடையாது	8	
காய்க்கறி	0.5-1.0	4	
பழம்	2.0-5.0	6	
கொழுப்பு	கிடையாது	2	
	கொழுப்பு 1.0 (குறைஷு)	2	

### (27) கைக்குத்தல் அரிசி உண்பவர்கள்

மாகாணங்கள்	கைக்குத்தல் அரிசி உண்பவர்கள் விகிதம் (1938)
1 திருநார்வார்	90
2 அண்ணாம்	85
3 ஒருக்கிய மாகாணங்கள்	85
4 ஒரிசை	80
5 வங்காளம்	75
6 சென்றார்பாத்	70
7 திருவாங்கூர்	45
8 சென்னை	30
9 பாஞ்சாலா	20

மாகாணத்தில் கைக்குத்தல் அரிசியை உண்பவர்களின் தொகை மிகச்சிறியதே என்பதை உண்டாய்ப்.

### அந்தியாயம் 6

பினிப்பைன் தெவுகவில் மெருகு கொடுத்த அரிசியினாலே துவித்தவரி

பினிப்பைன் தெவுகவில் மெருகு கொடுக்கும்; அந்திய நாடுகளிலிருந்து இறக்குமதி செய்யப்படும் மெருகு

கொடுத்த அரிசிக்கும் கீழ்க்கண்ட வரிகளை சர்க்கார் விதித்திருக்கின்றனர்.

**சட்டர் 1:-** அரிசியின் மேல் தோலை அல்லது முளையோ அல்லது வேறு தோல்கள் அழிபட்டிருக்குமானால் அவ்வரிசி சட்டத்தில் காலும் மெருகு கொடுத்த அரிசி வகுப்பைச் சாரும். அவ்வரிசியினால் பாஸ்பரஸ் பதம் (Phosphorus pentoxide) சதீசித்தத் தின் 10ல் 4 பாகத்துக்குக் கீழிருந்தாலும் அது மெருகு கொடுத்த அரிசியின் வகுப்பைச் சர்க்கதாகும்.

**சட்டர் 2:-** பினிப்பைன் தெவுகவிலேயே அரிசி மெருகு கொடுக்கப்பட்டு வெளியே வியாபாரத்துக்குக் கொண்டு செல்லும் பெருமது அதன்மீது வரிபோடப்பட்டு வகுவிக்கப்படும். ஆனால் பினிப்பைன் தெவுகவிலிருந்து அங்கிய நாடுகளுக்கு ஏற்றுமதி செய்யப்படும் மெருகுகொடுத்த அரிசிக்கு வரிபோடு வதில்லை. இவ்வளவு அவுடு அரிசி வெளியே ஏற்றுமதி தீ செய்யப்படுமென்று கீட்ட பாரிகள் தகுந்த அட்தாட்சியடன் சர்க்காருக்குத் தெரியப்பட்டதுவேண்டும்.

**சட்டர் 3:-** ஜக்கிய அமெரிக்காவிலிருந்து தமிழ்நாட்டு அந்திய நாடுகளிலிருந்தும் இறக்குமதியாகும். மெருகுகொடுத்த அரிசிக்கு இறக்குமதியிலி விதிப்பதல்லாமல் உள்ளாட்டு வரியும் விதிக்கப்படும். இந்த உள்ளாட்டு வரிகளொடுத்து மெருகு கொடுத்த அரிசி சுங்க அதிகாரிகளிடமே இருக்கும்.

**சட்டர் 4:-** பினிப்பைன் தெவுகவில் சராயம், புகையிலை சர்மாண்கள் இவைகள்மீது 1904-ம் வருஷம் போடப்பட்டு தீருக்கத்துவமிக்கப்பட்டது. ஒரு சட்டத்தில் மெருகு கொடுத்த அரிசியும் அட்சியடைத்.

**சட்டர் 5:-** இச்சட்டத்தினை மீறுபவர் களுக்கு 100 பைஸா நாணயத்துக்குக்

குறையாமலும், 1000 பைஸா நரணயத் துக்கு மேற்படாமலும் அபராதம் விதிக் கம்படு; அல்லது ஒரு மாதத்துக்குக் குறையாமலும், ஐந்து வருஷங்களுக்கு மேற்படாமலும் கிடைத்தன டென் அளிக்கப்படும்; அல்லது குற்றத்துக்குத் தகுந்தபடி இவ்விரண்டு தண்டனைகளும் திக்கப்படும்.

### நாம் உட்கொள்ளவேண்டிய உணவின் அளவு

நாம் உட்கொள்ளவேண்டிய உணவுப்பொருள்களின் அளவுகள் பின்வருமாலு குற்பிடப்பட்டிருக்கிறது,

(1) வைடமின் 100-க்கு இவ்வளவென்று சர்வதேசிய அளவாக ஸ்திரப் படித்தப்பட்டிருக்கிறது.

(2) 'கெலோரி' (Calories) என்று கூறப்படுவது உஷ்ண அளவைக் குறிப்பிடுகிறது.

வயது	உஷ்ண அளவு
14வயதுக்குமேல் (ஆண்)	2,600 .
14வயதுக்குமேல் (பெண்)	2,100
குழந்தை	
12-ஆம் குந்து 13 வயது	2,100
10 " 11	1,800
8 " 9	1,600
6 " 7	1,300
4 " 5	1,000

(3) ஆகாரத்தில் இருக்கவேண்டிய உணவுகளின் அளவு பின் வருமாறு:

உணவு	அளவு
புரோலன்	73 கிராம்
கொழுப்பு	74 "
கிரிப்பு	408 "
கெலோரி	2,590 "
கால்வியம்	1.0 "
பாஸ் பரஸ்	1.47 "
இருப்பு (மில்லிகிராம்)	44.00 (சர்வதேசிய அளவு)
வைடமின் ஏ	7,000 "
வைடமின் 1 பி	400 "
வைடமின் லி	170.0 (மில்லிகிராம்)

(4) கர்ப்ப ஸ்திரீ எடுத்துக்கொள்ள வேண்டிய உணவுகளின் அளவு: அதிக உணவு எடுத்துக்கொள்ள வேண்டிய தைச் சதவிகிதத்தில் கொடுக்கப்பட்டிருக்கிறது.

கெலோரி	25 சதவிகிதம்
புரோலன்	50 "
கொழுப்பு	10 "
கால்வியம்	100 "
பாஸ்பாஸ்	50 "
இருப்பு	50 "

மேற்கூறப்பட்ட உணவுப் பொருள்களெல்லாம் அடங்கியிருக்கும் ஆகாரத்தைத்தான் உட்கொள்ளவேண்டிய மேலான ஆகாரமெல்லாம். பெரும்பாலான இந்தியர்கள் இந்தப்பொருள்களை அடையவேண்டுமானால் அவர்கள் உட்கொள்ளும் அரிசி மெருகுகொடாததாக இருக்கவேண்டும். எனின்றால் மெருகு கொடாத அரிசியில்தான் மேற்கூறிய பொருள்கள் வேண்டிய அளவு அடங்கியிருக்கின்றன. ஆகாரம் மெருகுகொடாத அரிசியை நாமும் உட்கொள்ளுவதல்லாமல் பிறரையும் உட்கொள்ளச் செய்வோம்.

(முற்பற்று)



## பாரதி நினைவு

அந்தா் கணக்கில் நான்குடியாத ஏக்கந்தை வெளியிடும் பார்வை இருக்கிறது, எதை நினைத்து என்றாலோ அவர்க் கிளில் மட்டுமல்ல, அவருடைய படங்கள் எல்லச் சம்பந்தமும் உத்தேர்தா் கண்ணயே இல்லை. கண்களுக்குப் பின், யழுளை நறியல் வைக்குதுடன் கண்ணிர் போன்றிக் குழுவுவதை அல்ல விழிகள் நடுத்து நிறுத்த எல்லனையும் கால்ப்பட்டபடுகின்றன! அவர்மன் தெவிழ்ச்சிக்கு என்ன காரணம் இன், தேசமும் மறுவிய ஒருமும் செழிந்துகொண்டிருக்கிறதே என்பது தான்.

துக்கந்தை அடங்க முடியாமல் ஆய்விப்பதைச், அழுதார், கல்லை வெள்ளு வைத் தியாம் போலைச் சிச்தார், கணிகளை வர்வித்துத் தான்னினார். அப்படியும் ஆக்கம் தானிய விள்ளை! நானுக்கு நான் அது குழியிட்டுக் கிளமிரி, கடைவிலில் அவர் மனத்தை வெறும்ப வைந்து உயிரையே கொண்டுபோய் விட்டது!

மதாகவி—இல்லை, தேசீயகவி—இல்லை இல்லை, ஆவேசகவி பாரதியான நினைப் போம். அந் என்னம் நம்மை விர்க்கனங்கும், விடுதலையும் அளிக்கும்!

## ‘கோஜா’

ம. கோவிந்தசாமி

அன்றைக்கு மறுநாள் தாவாதுவில் படிட்டை. இருவு வெகுநேரம் படித்தால் நன்றாக துங்கிவிட்டான் அந்வழகு. விடுயச் சிறுது நோத்திற்குமுன் சிலபேள்ளு எழுப்பிவிட்டான் அவன் நாய். இரவில் கண்ட இன்மாரன் கன்னை திணந்து நின்றதுப் பார்த்தான்..... ஆஹா! என்னவை ஆளந்தாரா இருந்தது! அவனைவு விடுவேற்றும் என்ன அக்களவில்? படித்துப்பாருங்களேன்! நானே தெரியிறது.

**காலைநேரம்.** அக்ஞான இருளில் மயங்கி உரங்கிக்கொண்டிருந்த மக்கள் கதிரவனின் தோற்றத்தைக்கண்டு, இறைவனைக் கருமயோகத்தின் மூலம் வழிபட ஆரம்பிக்கும் நேரம். அந்தாளை நன்னாளாக்க, காலையில் மகிழ்ச்சிக்குத்த மன முடிடயவனுப் பிருக்கவேண்டும்.

அறிவழகு எழுந்து இறைவனை வரைங்கி, பக்கந்திலுள்ள தோட்டத்திற்குள் நுழைகிறேன். பிருந்தினரைப் புன்னகையுடன் அழைக்கும் இல்லறத் தம்பதிகள்போல் மலர்ந்த புஷ்டங்கள் அன்பு மணம் வீசும் மனத்துடன் விளங்குகின்றன. குழில்கள் மைனுக்கள் முதலிய இசைப்பறவைகள் மூன்பாடு, பின் பாடும் குஞ்சுகளின் சப்தம். இறைவனைத் தாம் பாடுவதுபோல் குழந்தைகளையும் பாடி வழிபடச்செய்யும் உத்தமப் பெற்றேர்களின் இசையைப் போன்றும், குழந்தைகளின் மழுலைக் கீத்தையும் போன்றது. கி ஸி யின் மழிலையும், வண்டுகவளின் இங்காரமும், மயில்களின் ஆடுமீது இயற்கை யண்ணீயின் நடனமாகக் கொண்டிரன. இவற்றை மெல்லாம் கண்ட அறிவழகன் பகிழ்ச்சி பொற்கும் மனமுடிடயவனுப், தோட்டத்தைச் சுற்றிவந்தான். பசுந்தளர்களின் மத்தியில் விளங்கும் மூக்கொத்துக்கள், இலையுடன் கட்டிய மூாலையென விளங்கின.

சிரிடத்தில் புன்னகை பொலியும் செஞ்சிறமுடிடய மங்கை பொருத்தி செதியின் மத்தியில் மூக்கொயவது போலிருந்தது. காலை. தமிழினைஞ்சுள்ளம் எப்படி பிருக்கும்? மனம்

காலால் சிறைந்தது. கட்டித்தழுவத் தாவிய கை கள் சட்டென்று இன்வாங்கின. ரோஜா முட்களால் குத்தப் பட்ட இளைஞர், அது மங்கைபல்ல, மல்லரெங்க (ரோஜா) கண்டான். காதலால் அடிக்கடி ஏற்படும் விண் செரமைகளின் இயற்கையை யெண்ணி நசனி ஞன். நல்லவேளை, அங்கொரு மங்கையுமில்லை. முட்கள் குத்தியதால் விண் விண்ணெண்று வலியின் கடுவில் ரோஜாக் காதலும் அவன் உள்ளத்தில் படர்ந்தது.

என்ன விண்ணதை! மலர்ந்த முகமும் பசுவிற ஆடைகளையிருந்து உடலும் பலவித பூக்களால் அலங்கரிக்கப்பட்ட முடியும் கொண்ட பெண் ஊருவுமொன்று, அறிவழகினை வாரியினைத்து முத்தமிட்டது. “குழந்தாய்! அமைதியடை” யென்றது. பராத்தான். இயற்கையங்னை! மனம் பூரித்தது, உடல் நடுங்கிறது, விழுந்தான் வணங்கி எழுந்தான்.

அவன் “குழந்தாய்! பயப்படாதே! கொடுவையும், அமைதியும் உடைய உலக உயிர்களிலும், தாவரங்களிலும் எங்கும் தங்கி கடம்புரிவன் யானே! என்னை வழிபடு. இறைவனை வழிபட்ட வனுவாய்” என்று தன் கரங்களை உயர்த்தி வாழுக்கினான். அறிவழகு அகமிழுவு கொண்டான்.

“தாயே முட்கள் சிறைந்த செடியில் புன்னகை மாருமுகமும், அன்பு மனமும்கொண்டு விளங்கும் ரோஜாவாகத் தாங்கள் தோண்றியதென்னை!” என்று விளங்கினான்.

“குழந்தாய்! இன்பம் பிறப்பது துன் பத்தில்தானே. துன்பக்கை எதிர்த்து வின்றுவதான் படை வல னும் கண்டு விரும்புவான். என்னிடமுள்ள தேனைக் கொள்ளோ கொள்ளும் வண்டுகள், பூச்சி கள் முதலியன என்னை விரும்புவது இதனால்தான். ‘இன்னுமை இன்பமெனக் கொள்ளின் ஆகுந்தான், ஒன்னார் விழு யும் சிறப்பு’ எனபதை யற்றாயோ? புன்னைகையுடன் எப்பொழுதுமிருப்பது ஒருக்கலை. காங்கிணையப்பார்” என்றார்.

“ஆனால் மனத்தையும், அழுகையும் பார்ப்பவர் மூக்கிற்குப், கண்களுக்குப் பிருந்தாக்குகிற்கள். தேனையும் மகரங் தந்தையும் பூச்சிக்கட்டுக்கும் வண்டுகட்டுக்கும் விருந்தாக்கி கடைசியில் மாலையாய் பெரியோர்களையும், இறைவனையும் அலங்கித்து வழிபடுகிற்கள். வாட்டயபின் யும் பலவித மருந்துகட்டு உதவுகிறீர்களே! அதன் சோக்கமென்னை?”

“ஆம், அருவியைப் பார். தென்னையைப் பார். எண்ணேயில் தீரியை எரியிட்டு ஒளிவிசும் விளக்கைப்பார்! தனக்காக வாழ்வது மிருகமன்றே! அற்வதான் அழகு. அண்முனமும், கல்லொழுமுக்க மென்னும் தேஞ்சும் கொண்டுவாய். அருசி லீருக்கும் ச்யாரையிட்டு, வண்டுகள் போல் பகவைரும் உண்ணாக்தேடிவருவர். பெரியோர் மகிழ உன் இனத்தாருக்குத் தொண்டுசெய். சன்றப்புடன் என்றும் ஆண்டவளைப் போற்று. பிறருக்காகவே வாழுவேண்டு மெனபதை உணர்த்தப் பணியே என்னுடைய தென்பதை பகுத்திவைச்செய்த மனி த குலத்திற்கு உணர்த்து!” என்று கனிவடன் மொழிக் தாள் இயற்றகயன்னை.

“ஆம் தாயே, பூத்து விளக்கும் மலர் குளை மக்கள் என் உடனே பற்றத்துகிற கின்றனர்? செழுமிலேயே மிருந்தால் வல்வாவு நன்றாயிருக்கும்? கடைசி வரையில் இன்பமாய் இருந்து விழுந்து விடுவதேன்? மண்ணில் கலப்பதேன்?”

“அப்படியல்ல. உலகில் அழுகைக் கண்டால்தான் மக்கள் மனம் பொறுப்

பதில்கையே! இருந்த இடத்திலை புகழ் வரும்? சென்று பணிசெய்தால்தான், புகழை சிறுத்திச் செல்லவாய். நம் பெருமையை வேரின் அடிமண்ணில் வாழும் தவணைகள் எப்படி யற்றும்? என் மனம் காற்றின் மூலம் வானத்தி லும் உடல் மண்ணிலும் கலக்கிறது போல் உயிர்களின் ஆண்மாவும் காற்றின் மூலம் வானிலும் உடல் மண்ணிலும் கலக்குவதிடுகின்றது. நான் வாடி யிறப்பதன்மூலம் மரணத்தின் மாண்பை யணர்த்துகிறேன். சாகாதி ருத்தால் பிறப்பேது உலக இபக்கம் இன்றுமிடும். இருனை ஓனியும், துன்பக்கை இன்பமும் தொடர்வதபோல மரணத்தைப் பிறப்பு தொடருகின்றது. உலகத்தை நடத்த என்னால் கொள்ளப்படும் இரு வித ஆட்லகளே இறப்புச் சிறப்பும். இவ் விரண்டின் பெருமையை யற்றியாதவன் என்னையும் இறைவனையும் அறியாதவன். சாகத் தெரியாதவன் வாழுத் தெரியாதவன். மு இறந்து பிர்சும், அது இறந்து காயும், காய் இறந்து பழுமும் ஆகிறது. பழுத்தை உண்டு களிக்கிறோம். அது போல இறந்தால் அடுக்குதிய பிறப்பு வருகிறது. இன்பம் பிறக்கிறது. இதுவே மரணத்தின் மாண்பு. இதை யற்றாத மக்கள் மரணத்திற்குப் பயப்படுகின்றனர். கோழைகள்! மரணத்தை யற்றாக பணிசெய்து வாழுவும், பின் பிறப்பில் இன்பத்தை யடையவும் அறியும் கோடிக்கைக்காரர் இளைஞர்கள் இந்தாட்டிற்குக் கேவை. அவர்கள் மரணத்திற்கும் அஞ்சாது, அஹிம்ஸைப் பணி செய்து காட்டுக்குச் சேவைபுரியவேண்டும். வள்ளுவர், விவேகானந்தர், காந்திஜி, கேரு போன்றவர்கள் மளித் ரோஜாக்களே. நீயும் அவர்கள்போல் ஆகப் பயின்றுகொள்!” என்று கலங்கை முகத் தடன் கூறினால்.

“அன்னையே! என் வருந்துகின்றீர்கள், புன்னைக்கொண்ட முகம் என் வாடு கின்றது!” என்று கேட்ட டா ஸ் அறிவழுகு.

“அந்தேச! அன்பே மனிதர் மதமும் இன்பமே மனிதருக்குத் தெய்வமும் சேவையே செய்வெனவும் என்கும் நிறைந்து செயலின்மூலம் உணர்த்தும் என்னிறையை யற்யாமக்கள் போரிட்டு மக்களைக் கொல்லுகின்றனர். ஏத்தனை பின்வருகள் தோன்றுகின்றன! மாபெருங் கவிகள் திகழ்த்த என் பெருமையை யுஸ், அன்பு நெறியையும் உணர்த்தி மறைத்தனர்தான்.....” என்றால் அவள்.

“தாயே! திருவருள் துணைகொண்டு தாய்மொழியின் பெருமையையும் கவி களின் பெருமையையும் பரப்புவதன் மூலம் என்னுள்ள சேவைசெய்து தங்கள் வருத்தத்தை நீக்க முயற்சிக்கிறேன்” என்றால் அறிவழகு.

\* \* \*

“அறிஞு, எழுங்கி ரூபா பரீஸைந்தான், இப்படித்து தாங்குகிறேயே!”

அறிவழகு திடுக்கிட்டு எழுத்தான். உடனே தோட்டத்திற்குள் சென்று பசுந்தரீர் மரங்களைக் கண்டாரன். ரோஜாச்செழியில் மலர்ந்திருந்த ஒரு மூழை ஆவதுடன் கண்டு மகிழ்ந்தான். இயற்கையைப் போற்றி இறைவனை வணக்கினான். விரைக்குசென்ற காலைக் கடன்களை முடித்து, உணவுண்டு சிறிது கேரம் படித்துவிட்டுப் பாடசாலைக்குச் சென்றான். பரீஸை மிக நன்றாகவே முடிந்தது.

அன்று ‘ரோஜா’வைப்பற்றி ஏதாவது கேள்வி வந்தால் ஜமாயத்துவிடலாம் என்று என்னவிக்கொண்டிருந்தான். மார்க்கு வந்தாலும் வராவிட்டாலும் சொப்பன்ததை வர்ணி த்து எழுதித் தள்ளிவிடுவதன்று திர்மானித்துவிட்டான். ஆனால் ஒரு கௌரி கூட வரவில்லை!



இதை ஓழித்து இந்துநிலைமையை  
வருவியுங்கள்

**ஸ்டோலின் ‘ரோச்’**  
இருமலையும் ஐலதோட்டத்தையும்  
போக்கடிக்கிறது

## மா ஸு உ ல ட

### இராசிபுரம் ரயனி

மனமே, வா! இக்கானகத்தின் இனிய காட்சிகளை நாமிருவரும் கண்டு களிப்போம். அன்று வேடுவன் உரைத்தது ஞாபகமிருக்கிறதா? இங்கேதான் குருரமும் கோபமும்கொண்ட புனியொன்று வாசம் செய்கிறதாம். ஒரு பிராணி யாவது இக்காட்டின் மூலமாக நம் கிராமத்துக்கு வஶ்துசேர்ந்ததாகத் தெரிய வில்லை!

என்றாலும் என்ன? பயச்சை ஒழி. தையியம் நம்மைக் காப்பாற்றும். பச்சமையான புதர்களில் விஷப்பாம்பு இருக்குமென்பதை நம்பாதே. இன்பமையான எண்ணங்களிடையே அதை மறந்துவிடு.

உள்ளமே, ஏன் இப்படி நடுங்குகிறு? சற்று நில். அயைத்தையக் கெட்டியாகப் பற்றிக்கொள். வளைந்த மூங்கில்கள் இயற்கையாகவே பந்திகீப்போல அமைந்துள்ள அழுகைப் பார்! இன்பவாசகை விசிம் மலர்கள் நம்மை அன்புடன் வரவேற்பது போலில்லையா? ஆஹா! இவைகளை எந்த ஸ்குமரி கொய்து தன் கேசத்தில் அணிந்து கொள்ளப்போகிறுன்! இவ்வளவு நல்லயர்கள் பாழாவதைக்கண்டு நான் பெப்படிச் சுகிப்பேன்!

என் காதலி இப்பொழுது அருகில் இருக்கால் அவளது கரிய கூத்தில் அன்பொடு இம்மலர்களைச் செருகி மார்பொடு தழுவி இன் பக்கடலில் கீத்துவேனே!

களி வர்க்கங்களைத் தின்றும் அணில்கள் கீச் கீச் என்று ஆர்ப்பரித்து, என் காதல் பித்தைக்கண்டு நகைக்கின்றன. அதனுலென்ன? மனமே, உங்கு என்ன நாயாய்? என் காதலியிடம் சென்று இவ்வியற்க வனப்பைக் கவர்ச்சியுடன் சொல்லு.

குழிலின் இன்னிசை என் செவிகளை விரப்புகிறது. கிளிகளின் மழுலை இன்பநாத்தை ஏழுப்பி என்னை மகிழ்ச்சிக் கிறது. மயில்கள் அற்புதாக அதோகத்தாடுகின்றன! என்ன தேத்திரான்த்தா!

பச்சையின் ஆட்சியில் கிறைப்பட்டு இயற்றையின் மாட்சியில் மயங்கிலிட்டேன். இன்பக்கடலில் ஓய்பாராகாக மிதக்கிறேன். என் ஆருமிர் அனாகும் இங்கிருப்பின் எவ்வளவு போகனமாக இருக்கும்!

கரிகள் ஜளையிட ஆர்ம் தீத்து விட்டனவே. அடடா! கான் மறக்கே போய்விட்டேன். கானகத்திற்குப் பகல் ராத்திரியில் அன்றே? மதியின் ஒளி எனக்கு வழிகாட்டுகிறது. இருள், ஒளியை எதிர்த்துப் போராடுகிறது.

இதோ—கானகத்தை விட்டு சௌகரியமாக வெளியேற்றிவிட்டேன். மகிழ்ச்சி இங்கே கிகழுவதாகக் தெரிய வில்லையே. இங்கும் தான் சங்கிளின் பிரகாசிக்கிறுன்; தென்ற வழி குளிர்ச்சியாகவே விசுகிறது; என்றாலும் இன்புணர்ச்சியே இல்லையே:

அதோ உயரத்தில் உல்லாசமாகப் பறந்து செல்கின்றனவே வானம் பாட்சகள், பார்த்தனையா? அவைகள் என்ன பாடுகின்றன?.... 'ஒ என்ன ஆவது சினை. உன் காதலி உங்கு இன்ப மூட்டத் தயாராக இருப்பதை மறந்து விட்டாயோ?' என்று பாடிக்கொட்டு வோலில்லையா?

ஆம்! என் காதலி எனக்காகக் காத்துக்கொண்டு இருப்பாள். கான்விரைந்து செல்வவேண்டும்.

[இங்கிலக் கவிதையின் தமிழல்]

## தித்ம்பரநாத முதலியார்

ஸ. ஸெ.

கொழி என்ற போயர் காதில் விழும்போதேல்லை, சமயத் தோண்டு புதிர்ந் தம்பந்தாழுந்தி ஸ்வரமிக்கும், சமூக சேவை தெய்த தித்ம்பரநாத முதலியார் களும் நம் மனத்தினரைச் சுட்டி யளிக்கிறார்கள். தம்பந்தாழுடைய சிற்திரம் எல்லோரும் அறந்தது. தித்ம்பரநாத முதலியாருடைய வராற்றறையும் சுருக்க மாக்காவது தமிழ்கள் தெரிந்துகொள்ளவேண்டியது அவசியம்.

**போரையும் புகழையும் நாடிப் பொது வாழ்வில் சட்டபுடுவோர் பலர். பிரமாத மார் ஆர்ப்பாட்டங்களும், விளம்பரங்களும் அதிகமாக ஆக, அவர்கள் உச்ச குளிர்க்கு மேலோடு திவிமாக, தேசத்திற் கோ சமூகத்துக்கோ, அல்லது கலாச்சாரத்துக்கோ 'தொண்டிப்பு' முன்வருவார்கள். இதற்கு நேர்மாருளுள்ளவ்பாவ முடையவர்களும் சிலர் உண்டு. அவர்களுக்கு ஒன்றுமே தெரிவதில்லை! அவர்கள் செய்யும் நற்காரியங்களையும், உபகாரங்களையும், கன்கொடைகளையும் பரம ரகசியமாக வைத்துக்கொள்ள விரும்புவார்கள்! தங்களுடைய உழைப்பு தேசத் திற்கு நன்மை யைக்கவேண்டுமென்பது தான் அவர்களுக்குள்ள ஒரே ஆசை சொந்தப் பெருமையல்ல!**

இந்த இரண்டாவது வகுப்பைப் பச் சேர்ந்த உத்தமர்கள், கல்வைலோ, அவ்வப்போது தோன்றி அமரிக்கையாக உழைத்துத் தேச நலனைக் கண்காவிற்கு வருகிறார்கள். இம்மாதிரி மகான்கள் சிலரை நம் தமிழ்நாடு பெற்றுக் கொடுத்திருக்கிறது. அவர்கள் வரிசையில் சமீபத்தில் காலஞ்சென்ற ஸ்மீமான் கீகாழி தித்ம்பரநாத முதலியார் ஒருவராவர்.

பரம்பரையாகப் பெரிய குடும்பத்தில் பிறந்தவர். பேரூட்டுக் கல்வியில் கல்வ தேர்ச்சியும் பெற்றிருந்தார். இருந்தாலும் தாய்ப்பாலை, மதம், பழக்கவழக்கங்கள் இவற்றில் உறுதியான பற்றுக்கொண்டு வாழுந்தார். பக்ததான்பதாம் நூற்றுண்டில் ஆங்கிலமுறைக் கல்வி பெற்றவர்கள் பொதுவாகத் தேசிய விஷயக்களை 'ஒருமாதிரி' ஒதுக்கி அலட்சியம் செய்

வது வழக்கமல்லவா? 'நமதுகாடு' என்று உச்சசிரிக்கக்கூட விரும்ப மாட்டார்கள். ஆனால் முதலியாரிடம் சிறுவயது முதற் கொண்டே தன்மதிப்பும், தேசாமியான மும் ஊறிக்கொண்டிருந்தபடியால், ஏற்காலத்தில் காட்டின் நன்மைக்காகத் தம் முடைய யோசனைகளையும் அபிப்பிராயங்களையும் தையியத்துடன் வெளியிடும் திரானார்.

தொண்டைமண்டல வேளாளர் மாபைச்சேர்ந்த ஸ்மீமான் முதலியார் 1878-ஆம் வருஷம் ஜூலை மாதம் பிறந்தார். இவருடைய தங்கையாராகிய சி. கிருஷ்ணஸ்வாமி முதலியார் சிறந்த படிப்பாளி, சிவசாமி அபிவிருக்கியில் மிகுந்த கீர்த்தயாவளவர். பயிர்த் தொழிலில் யந்திரசாதனங்களைப் புதுத்தி, அவை எவ்வளவுதாம் பயனுள்ளவை என்றிய முன்வந்தவர். விவசாய சம்பந்தமுள்ள வெளியிடுகளில் அவருடைய அநுபவங்களைப்பற்றின வாதப்பிரசிவாதங்கள் மலிந்துகூடக்கும். இப்படிப்பைத் தங்கையாரைச் சிறு பிராயத்திலேயே இழந்துவிட்ட சிதம்பரநாத முதலியார் தமமுடைய சிறிய தங்கையாராகிய சபாநரயக முதலியாருடைய வளர்ப்பில் இருந்துவந்தார்.

பள்ளிக்கூடத்தில் படிக்கும்போதே கல்லை குடிகை. ஆர்ப்பத்தில் கீகாழியிலேயே கல்வியின்று பிறகு கும்பகோணம் காலேஜில் பி. எ. வரையில் படித்தார். பீட்சை சமயத்தில் சபாநரயக முதலியாரும் காலமாகிவிடவே, படிப்பை சிறுத்திவிட்டுக் குடும்ப காரியங்களை விரவகித்து நடத்த வேண்டியதாயிற்று.

பெரிய குடும்பம்-அவிபக்க குடும்பம் என்று சொல்வார்களே, அது. தக்க வயதுவாற்த அண்ணன் தப்பி முறையில் துண்ணவர்கள், அவர்களுடைய மனைவிபார்கள், குஞ்சு குழந்தைகள்; எல்லோ ருக்கும் ஏற்பட்டிருந்த வேலைக்காரர்கள் வண்டிமாடுகள், அப்பொ! இவை மனைவித்தையும் அரவணைத்துக் குடும்பப் பொறுப்பை ஏற்றுக்கொண்டு நடத்துவது சாமானியமா! குடும்பத்தில் உட்புகைச்சல் எழுமல், குதாகலம் தாண்டமாடும்படி எப்படித்தான் சிரவகித்தாரோ! அதுமட்டுமா? வில்லுவள்ளியும் வாங்கிச் சேர்த்து, என்டேட்டை இருபட்டு பெரிதாக்கினார்!

சிற்று சிற்றாகப் பொதுவாய்ப்பில் கடுபடும் சந்தர்ப்பங்கள் ஏற்படவாரம்பித்தன. 1903-ஆம் ஆண்டு தஞ்சை ஜில்லா பேரஸ்டு, மாயவரம் தாலுகா போர்டு இவைகளுக்கு அங்கத்தினராக வியப்பிக்கப்பெற்று, பன்னிரண்டு வருஷங்கள் அந்த ஸ்தாபனங்களின் மூலம் பல நண்மைகளைச் செய்தார்.

தஞ்சை ஜில்லாவிலுள்ள கிராமங்களில் செய்திப் போக்குவரவுக்கான சாதனங்கள் அப்பொதெல்லாம் ரொம்பவும் சொற்பம். வருஷமான் துக்குச் சுமார் அமிரத்தைக்குறை சூபாம்தான் ஒதுக்கீயிருந்தார்கள் என்றால் பார்த்துக்கொள்ளுகினேன்! முதலியாருடைய பெருமுயற்கியால் ஒத்தாறு ஆண்டுகளுக்குள், அதாவத் 1912-ல், முப்பதாயிரம் ரூபாய் ஒதுக்கும்படி செய்தார். பிற்பாடு நாளாட்டத்தில் வேறு அநிகாரன வசதிக் கூடும் ஏற்படுத்தப்பட்டன. இவர் முயற்சியைப் பாராட்டி ஸ. பி. என். சிவ ஸ்வாமி ஜயர் பேசுகையில் “தஞ்சை ஜில்லா பட்ட சஷ்டத்தை விவரித்தித்த பெருமை, ஏகதேசம் கிடப்பராக முதலியாருக்கே உரியது” என்று தெரிவித்தார். ஜில்லாபோர்டில் சியமன் அங்கத் தீண்ணுடைய கோட்பாடுகளைவிட்டு விலகி, பல சுற்காரியங்களைச் செய்யத் தாயே முன்னின்றார். சத்திரம் இலாகா ஏக்குட்பட்ட சத்திரங்களில் இருந்த மாழுக்களைக் கணாங்தெற்றார்.

1914-ஆம் வருஷம் முதல் சுமார் பதினைஞ்சு ஆண்டுகள், நாகை, கும்பகோணம் தேவன்தொன் கமிட்டிகளில் செல்வாக்குள்ள மெப்பராகப் பணியாற்றி, ஆலை விர்வாகத்தைச் செல்வனே பாதுகாத்துவுந்தார்.

சட்டசபை என்ற பெயரூடன் அக்காலத்திலும் சென்னையில் ஒரு ஐநாப்பிராகித்திசைப் பிரைஞ்சு இருந்தது. 1913ல் தமிழ்நாட்டு லில்சுவான் நார் தொகுதிக்கு இவர் தேர்ந்தெடுக்கப்பெற்று சட்டசபை மெம்பரானார். எந்த விஷயத்தையும் தமிழ்நாட்டை மன்றத்தில் நன்றாக ஆராய்ந்தபார்த்து, எது ஐநாங்களுக்கு நன்மையைக்குமோ, அதைவற்புறுத்திப் பேசுவார். அந்தநாளில் மைசூர் ராஜ்யத்தில் கண்ணம்பாடி அணைக்கு ஏற்பாடாகி வந்தது. முதல் முதலில் அதைக்கண்டித்து தீவிரமான எதிர்ப்பிரசாரர் செய்ய முன்வந்தார். கண்ணம்பாடி அணை கிரியாம்சையில் கட்டியாகிடிட்டால் என்னென்ன தீங்குகள் தேரும் என்பதை லண்டனிலுள்ள அதிகாரிகளுக்கு முதற்கொண்டு அறிவித்தார். அதன் பொருட்டு வராளமான பொருளைத் தாமே சொந்தத்தில் செலவழித் தார். அதன்பயனுக, தஞ்சைஜில்லா விலங்களுக்கு வரக்கூடிய பெருங்கேடு வெகுவாகக் குறைந்தது. கண்ணம்பாடி அணைக்காக ஆரம்பத்தில் போட்ட திட்டங்கள் சிலவற்றை மாற்றி, எந்த வகையில் இருந்தால் தஞ்சை தருச்சி ஜில்லாக்களுக்குப் பெருவாரியான கிங்கு தோர் தோ, அப்முறையில் அணையை விர்மாணம் செய்ய ஏற்பாடு செய்தனர். அகற்காக இன்றும் ஸி கித்தியாராத் முதலியாரை வாழ்த்துகிறார்கள்.

கால்நடை அபிவிருத்தி, கிராமச்சுகாராம், பஞ்சாயத்து விர்வாகம் இவற்றில் அனவற்ற ஈக்கம் எடுத்துக்கொண்டு உழைத்தார். லில்சுவான்தார்களது சலவக்காரச் சட்டசபையில் சேவை செய்து வந்ததோடல்லவாயல், சட்டசபைக்கு வெளியிலும் விவசாய சப்பந்தமான கிளர்ச்சிகளை உண்டுபண்ணி,

☆ வீட்டு முனைய பாதுகாருங்கள்

**வீ  
ந்  
து  
ஸ்  
தா  
ன்**

இன்னு வாழ்க்கை நிச்சயமற்றதாவன்ன  
தைப்பொல் எப்பொழுதும் இருந்த  
தில்லை. இப்பொழுதைப்பொல் இன்ன்  
யூரன்ஸின் அவசியம் எப்பொழுதும்  
இருந்ததில்லை. உங்களை நம்பியுள்ளவர்  
கனுக்கு பாதுகாப்பளிக்க சிறந்த வழி.  
இந்தமுறை பாவிலிதாரர்களுக்கு அளிக்கும்  
மனச்சாந்தி வேறு எவ்வகையிலும் கிடைக்காது.

கோவாப்ரேடுவ் இன்ன்யூரன்ஸ்  
சோலைடு லிமிடெட் ☆

இந்த அவர்ய சமயத்தில், ஆயுள் சம்பந்தமான சுகள் வித பாதுகாப்பையும் அளிக்கின்றது. இன்ன்யூரன்ஸ் அதிக இன்ன்யூரன்ஸ் செய்ய இதுவே காலம். இப்பொழுதே கவனியுங்கள்.

தலைமை ஆசிரியர் :

6-A, குடும்பநாத் பாளர் ஜி ஜேட்,  
கல்கத்தா.

மதராஸ் பிராஞ்சு :

7/67, ஜெயில் ரோட்,  
கோயமுத்தூர்.

அதற்கப்பூரம் எவ்வளவோ வருஷங்களாகிவிட்டன. கண்ணன், பள்ளிக்கூட புத்தகங்களில் எழுதிவிருப்பது பேரல, நாளெராகுமேனியும் பொழுதொரு வண்ணமுமாகவே வளர்ந்து, கனியான மாப்பிள்ளையாக மணப்பந்தலில் இன்று உட்கார்ந்திருக்கும் ஒவ்வொன்றில் என்மனைவி என்னைப் பார்த்துச் சொன்னார்கள்: “பதினைந்து வருஷங்களுக்கு முன் நீங்கள் குஞ்சம்யன் பேதத்திக்கு மஞ்சள் துணியில் முடிக்க வந்துவை விற்றுக்க வியாணம் செய்துகொடுத்தீர்கள். அந்தப் பெண் குடியும் குடித்தனமு

மாக உங்களை வாழுத்திக்கொண்டிருக்கும்! எனக்கு வர்தாட்டுப் பெண்ணுக்கும் அவளைப்போல பாக்கம் கிடைக்கவேண்டும்—மகமாயிதான் கிருபை செய்யலும்” என்று.

தெய்வத்துக்கு காணிக்கை காணிக்கை என்று திருவியத்தை விரயம் செய்யாமல், அதை ஏழை எளியவர் வாழுக்கையை மேம்படச் செய்ய உபயோகத்தால், அதுவே தெய்வத்துக்கு மிகவும் உவப்பான காணி க்கையாகும். இந்த உண்மையை மார்தான் மறுக்க இயலும்?

### ஓரு விஷயம்!

நாம் எவ்வளவோ விதங்களில்  
பணத்தைச் செலவு செய்கிறோம்!  
ஆனால் மிகவும் உபயோகமுள்ள வழி  
இல்ல செலவிடுவதும் அவசியமல்லவா?

உங்களுக்குச் சுக்கோஷத்தையும்  
உங்கள் குழந்தைகளுக்கு அறைவையும்  
கொடுக்கக்கூடிய வழியில் நீங்கள்  
ஊன் செலவழிக்கக்கூடாது?

ஆம்—‘பாரதமணி’க்கு ஓருவருவு சந்தாவைக் கட்டின்டுங்கள்!  
அதிகமில்லை, முன்றே ரூபாய்தான் வருஷத்திற்கு.

# முதலாவரியின் டயரி—செ இதழ்கள்

## சிவதானஸிம்ம சௌலூஹ்

(எஸ். குஞ்சிதபாதம் மொழிபெயர்த்து)

(முன் இதழின் தொடர்ச்சி)

இன்று நான் பிக்சர் பார்க்கப் போயி இந்தேன். பிலிம் ஒரு இலக்கிய ஆசிரிய வடைய வாழ்க்கையைப்பற்றியது; ஆசிரியன் மெலிலோலா. எனக்குக் கொஞ்சங்கூடப் பிடிக்கவே இல்லை. ரோமான்ஸ் என்பது மருந்துக்கூட இல்லை. ‘நாநா’ விலிருந்தாவது சில காட்சிகள் இருக்கும், நன்றாக இருக்கும் என்று சினித்தேன்; இல்லை. காலேஜில் ஒரு லோகலிஸ்ட் பரதை புராபளின் தாண்டுதலின் பேரில் லோலாவின் புத்தகங்கள் சில படிக்கேன்; ஆனால் லோலாவின் அல்பத்தனங்கள் அன்றும் கூட எங்கு வெள்ளுப்பு உண்டுபன்னின. ‘நாநா’, ‘ஐர்மினூல்’ இந்தப் புத்தகங்களின் ஆசிரியனுக்கு இத்தனை மக்கத்துவம் என்று தெரியவில்லை. அவனுடைய துச்ச வாழ்க்கையிலே என்னதான் இருக்கிறது பிரமாதாக?

என்னேடு மில் மரினூம் வந்திருந்தான். அவன் படத்தைப் பார்த்துப்பூர்த்துப் பாவுமடைந்துவிட்டாள். நடுக்குவில் ‘ஆ’ லோலாவின் ‘ஸ்பீச்செ’ கேட்டபோது குதிக்க ஆரம்பித்துவிட்டாள். அவனுடைய குதுகலத்தைக்கண்டு எனக்குக் கோபம் வந்தது. மெலிலோலாவை, சமூகத்தின், நியாயத் தின், சமூகத்தின் விரோதியாகச்சித்தரித்துக் காண்பித்திருக்கும் என்று நான் நினைத்தேன்; ஆனால் அவனை ஏழையின் தமிழகாக்காண்பித்திருந்தது. பால்முளிக்கு வேலையே இல்லையோ? அதே கம்யூனிஸ்ட் ‘திகுட் எர்த்தில் பாடுபட்டி ருக்கிறான். இந்தக் கம்யூனிஸ்ட்களுக்குக் கலையைப்பற்றி என்ன தெரியும்? பயங்கரமான பூரட்சி சிலைமையை சிருஷ்டித்து ஓங்காயில் பாரவண்டிகள் நுழைவது மக்களின் பிபத்து காட்சிகளைக் காண்பித்து, நம்முடைய இந்திய காம்ரேட்கள் போன்ற சிலரை “ரெவல்யூஷன்” “ரெவல்யூஷன்” என்று கத்தும்படி செய்து படம் தபாரித்திருக்கிறார்கள். இந்தப் புரட்சிக் காட்சிகள் ஒன்றில்பால்முனி வியர்வையைத்துடைத்துக்கொண்டு “What is revolution?” என்று கேட்கிறான். அதற்கு வண்டியிழக்கிறவர்களில் ஒருவன் பெருமூச்சைட்டுக்கொண்டு “They say it has something to do with Bread” என்று சொல்கிறான். நடிப்புக்கலையின் எல்லையைக் கடந்துவிட்டதாக சொல்லி கொள்கிறார்கள். இது கம்யூனிஸ்ட் கலையாம்! அதற்குள்ளே பலவங்தமாக கடிப்பிரிவினைகளை நுழைக்கப்பார்க்கிறார்கள். லோலாவும் கம்யூனிஸ்ட்தான். இல்லாவிட்டால் ‘ஐர்மினூலில்’ என் தொழிலாளிகளின் தினசரி நிதவாழ்க்கையை இத்தனை பக்கங்கள் எழுதியிருக்கிறான். இத்தனை பயங்கரமான, ஆபத்தான மனிதனுடைய வாழ்க்கையைப் படம் பிடிப்பதிலிருந்து அமெரிக்க பிலிம் கம்பெனிக் காரர்களுக்குப் பைத்தியம் பிடித்துக் கொண்டிருப்பது நன்றாக ஊர்ஜிதமாகிறது; அவர்கள் தங்கள் வர்க்கக்தார் களுக்குக் காங்களே சுவக்குழி தோண்டிக்கொண்டிருக்கிறார்கள். இந்த மாதிரி பிலிம் களைத் தடைசெய்யவேண்டும். இலிட்லர் நல்லவேலைசெய்தான், பிடித்துக் கொள்ளி மார்க்ஸ் முதலை சமூக சத்துருக்களின் புத்தகங்களைக் குறித்துச் சொக்கபாணை மாதிரிக் கொருத்தி அவர்களிடம், மனிதர்களின் உண்மையான நாகீகத்திற்கும், முன்னேற்றத்திற்கும் உள்ள சிரத்தையை அவர்களுக்கு அரப்பணம் செய்தான் காம் நம்முடைய

தேசத்திலே யுள்ள எக்கச்சக்கமான கிலைப்பினால் வேறு வழியின்றிக் கொள்கை, சுதந்திரம் என்றெல்லாம் சொல்லிக்கொண்டிருக்க வேண்டியிருக்கிறது. இந்த ஆங்கில ஆட்சி இல்லாவிட்டால் இந்த மாதிரிச் சேறும், சுக்தியும் சிறைந்த பாழும் கிணறுகளிலும், குட்டைகளிலும் அகப்பட்டுக்கொண்டிருப்போம்.

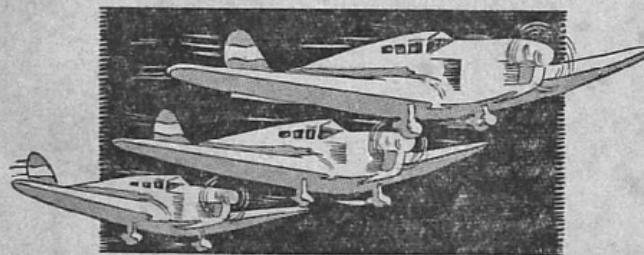
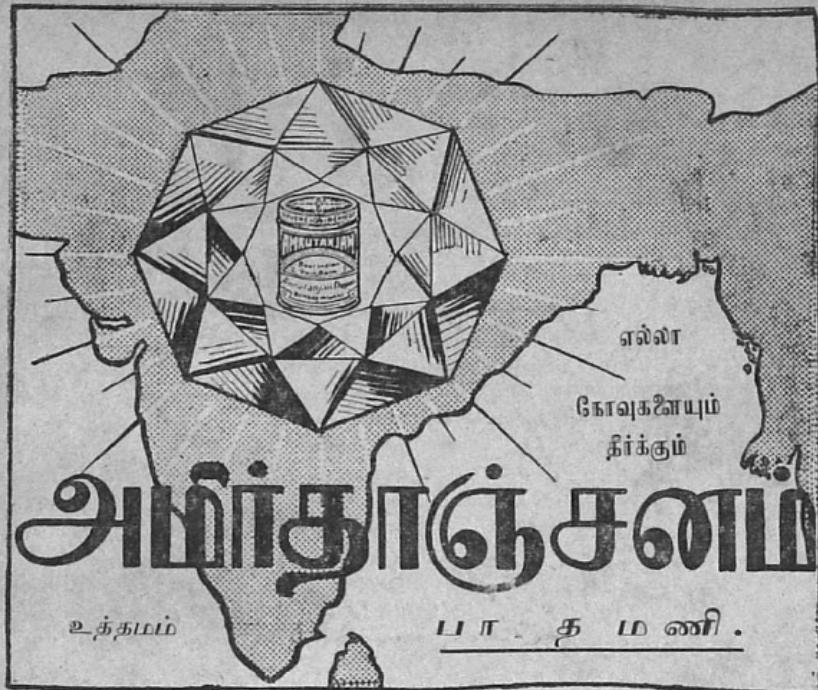
மிஸ் மாரினைலுக்கும் கூட மூனைக்கலக்கம் அதிகமாகிவிட்டது; பிலையைப் பற்றவாளராவப் புகழ்க்குத்தொண்டிருந்தாள். அவனுடைய ரகசையமயமான ஜெந்தர் யத்தை நினைத்து கான் பொறுமையாக இருந்தேன்; இல்லாவிட்டால் நடுவிலேயே ஏழுந்திருந்து வந்திருப்பேன்.

அங்கிருந்து புறப்பட்டு காங்கள் ஆற்றங்கரையை அடைக்கோம். சந்திரன் இன்பமயமான லிலையைப் பொறிந்து கொண்டிருந்தான். மிஸ் மாரினை என்கையில் அகப்படுவதும் தழுவி ஒடுவது மாக வினையாடிக்கொண்டிருந்தாள். ஆனால்! என்மனதைக் கொள்ளிகொண்டு விட்டாள். உகைத்திலே பிரம்மசரியம், கற்று என்பதெல்லாம் வகுஷ்யமாத்திரம். லாப்யங்களுக்கும், வாழ்க்கைக்கும் வெகுதுரய். காந்திஜி சமயாசமயம் இல்லாமல் எப்போதும்தான் பிரம்பசரியைப் பல்லவியைப் பாடிக்கொண்டே விருக்கிறார்; அவனுடைய மனதின் பல வினங்மீ இதற்கு ஒரு காரணம்; இன்னொன்று பொதுஞ்சங்களிடையே இந்த மாதிரி விஷயங்கள் பிரசாரம் ஆகவேண்டுமென்ற எண்ணம். இதனால் என்ன நஷ்டம்? நாலும்தான் அடிக்கடி கவராலை களில் பரிசு வழங்கும்போது அக்கிராசனர் என்ற முறையில் மாணவ, மாணவிகளின் ஆட்டோகிராப் புத்தகங்களில் “பிரம்மசரியமே வாழ்க்கை” என்றெல்லாம் எழுதிக் கையெழுத்துப் போட்டுக் கொடுக்கிறேன்! கம்மிடம் பணம், வைபவம் எல்லாம் இருக்கும்போது வைராக்கியம் சாதனை செய்யத்தகுந்தகல்ல. இவைகளெல்லாம் அனுபவிக்கத்தக்கவையல்லவென்றால், இவைகள் பின் வேறு எதற்குத்தான் இருக்கின்றன?

ஸ்ரீ ஜிலாலாவின் மனைவி விமலாதேவி யினிடம் என் மனதில் சில பாவளைகள் உண்டாகி இருந்தன; அவற்றைக் காதல் என்றும் சொல்லாம். அவள் மிஸ் மாரி லைனையிட ஆமுகுதான்; ஆனால் ஹிந்து ஸ்திரீயா, வெகுநாள் வரை கட்டிலே, பிடியிலே அகப்படவில்லை; கைக்கெட்டினதும் ஒரேயடியாக ஆத்மசமர்ப்பணம் செய்துவிட்டாள். இதுதான் வித்யாஸப்; மாரின் அகப்படாமலும், அகப்பட்டுக் கொண்டும்... ஆசைத்தியை மூட்டினிட்டும், கொழுந்துவிட்டு ஸரியம்படி காற்றை விசிவிட்டும், பிறகு அணைத்துவிட்டும் என்னைத் தவிக்கச் செய்தாள். அதனால் விமலாதேவியையிட மாரினைடிடம் எனக்குப் பற்றால் அதிகப், விமலாதேவினிடம் எனக்கு அறுப்புக் கூட உண்டாகிவிட்டது. ஆனால் பெரிய முதலாளியின் மனைவி; அவனோடு காரில் போவைத்தகூட கெளரவமாக எல்லாரும் மினைக்கிருந்தான். ஆகையால் அனுபவைபக் காண்பித்துக்கொள்ளக்கூடாது.

....ஆற்றங்கரையில் உலவியிட்டு மீட்டுக்கு வந்தேன். என்னுடைய ஸ்ரீமதி மிஸ்டர் காந்திசந்திரனுடைய பந்தாராவுக்கு விருந்துக்குப் போயிருந்தாள். திரும்பிவரவில்லை. காந்திசந்திரனுடன்கூட இவள் சேர்ந்து, சேர்ந்து போவைத்தகூறும்போது எனக்குக் கோபம் வருகிறது. அந்தப் பேர்வழியைக்கண்டு என் இவ்வளவு மயங்கிப் போகிறான்? இங்கிலாந்து போய்விட்டு வங்கிருக்கிறார்கள், அழகாக இருக்கிறார்கள், வரசித்தவன், முப்புது வயதுக்குமேல் ஆகவில்லை. இருந்தாலும் என்ன? மக்கு சரிசமானமாவனவை? ஐம்பது, அறுபது லக்குபாய் பிரசாரம் ஒரு சொத்தா? இந்தமாதிரிச் சில்லரை முதலாளிகளிடம் பத்துக்கணம் அப்பால் இருந்ததான் பேசுவேண்டும். ஆனால் நம்முடைய ஸ்ரீமதி மேலே கீழே பார்க்கசமல் எல்லோருடுமிம் சரிசமானமாகப் பழகிவிடுகிறார்கள்.

பத்தரையிக்குத் திரும்பெங்தாள். வங்கதும் என் கணநத்திலே மெதுவாகத் தட்டியிட்டு, “டியர், இன்று ரோம்பத்

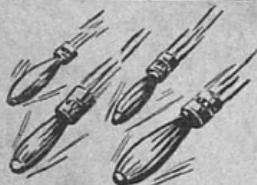


வேங்குமென்றே

உங்களை

அவர்கள்

குறிப்புகளில்லை



ஆனால் அவதிப்படும் துர்பாக்கியசாலி கள்ள் ஒருவராக நீங்கள் ஆகலாம். தலைவிதி அப்படி இருந்தால், நீங்கள் அந்தக் கொடு மைக்கு ஆளாவதிலிருந்து தப்ப முடியாது! ஆனால் நீங்கள் இன்னு-இறங்கள் மூலம் உங்கள் குடும்பத்தை காப்பாற்றிவிட முடியும்.

விவரங்களுக்கு ஏழுதுக:

நேஷனல் இன்ஷு-இறங்கள் கம்பெனி, லிமிடெட்,

7, கேள்வில் ஹெஸ்ட் தெரு, கல்கத்தா.

மத்ராஸ் பிராஞ்சு: 58, சோபா நாராயணராம் ஸ்டேட், நியாகராயநகர், மத்ராஸ்.

தமாஷ்! காந்திசுந்தர் டான்ஸிலே எக்ஸ் பர்ட். எனக்கு மூச்சவாங்க ஆரம்பித்து விட்டது. ரொம்பக் களைத்துப்போய்விட்டேன்! ஆகையினால் என் தூக்கத்தை ‘டி ஸ்டர் ப்’ பண்ணவேண்டாம். குட்னைடு! என்று சொல்லிவிட்டுப் போனான். நாலும் புன்சிரிப்புடன் குட்டை நட்ட என்று சொன்னேன். ஹ-ஹ!

ஹர்த்தால் இன்னும் நடந்துகொண்டிருக்கிறது. தஸ்! இன்று அதைப்பற்றி யோசனைபண்ண அவகாசம் இல்லை. இந்த சமயத்தில் என் கண்களுக்கெதிரே மில் மாரிஸனே காட்சியளித்துக்கொண்டிருக்கிறான்.....

\* \* \*

25 நவம்பர் 1940.

இன்று மாணேஜர் அக்கெண்ணடுக்கை அலுப்பியிருக்கிறார். ஒன்பது நாட்களில் கஷ்டம்!

கு. அ. ப.

டோடல் கு. 7,55,962 5 9

\* \* \*

ஸ்ரீமதி விமலாதேவி போனில் கூப்பிட்டாள் இரண்டு வாரமாக என் சர்க்கிக் கலே இல்லை என்று கேட்டாள் ‘இன்று உடம்பு அசென்களியமாக இருக்கிறது. ஒவ்வொரு அங்கமும் விசித்திரமாக நடுங்குகிறது. மயிர்க்கூச்சஸ்ள் உண்டாகிறது. அதனால் கொஞ்சம் ஆச்சரியம், பிரமை, ஆசரம் எல்லாம் உண்டாகின்றன. இந்த அசாந்திக்கு மருந்து உங்களுடைய பஸ்.... கட்டாயம் வாருங்கள்; முடியுமானால் பிக்கருக்குப்போவோம். பெரியவினிகி பாட்டில் தயாராக டேபிள் மேலே வைத்திருக்கிறேன்!’ என்றார்.

நான்வர இயலவில்லை என்று சொல்லி விட்டேன். எனக்கும் இன்று உத்ஸாகமே இல்லை.

ஹர்த்தால் முடிவடைகிறவழியாகக் காலேஷும். சர்க்காருக்கு ஒன்றரைக் கோடி ரூபாய் ஆர்டருக்கு ஸப்ளீசெய்ய வேண்டும்; இன்னும் நான்கே மாதங்

கள்தான் பாக்கி. இன்னும் பதினெட்டு நாட்கள் தொடர்ந்தாற்போல ஹர்த்தால் நடந்தால் இருபத்தைக்கு வசூம் ரூபாய். கள் கஷ்டம் ஏற்படும். சர்க்கார் ஆர்டருக்கு சமயத்தில் ஸப்ளீசெய்ய முடியாது. ஜில்லாஸ் மீசையை முறைக்கிக் கொண்டு, கவர்னரின் வேடியோடு டாக்காரர்த்து ‘ஈாம்பெய்ன்’ குடிப்பான். இருக்கும் இடம் தெரியாமல் நான் மங்கவேண்டியதுதான்.

ஆகையால்தான் நான் ஆதாராக இருக்கிறேன். என்னுடைய மனம் திம்மதி இல்லாமல் துடிக்கிறது. மில் மரி வனுடைய அதரானம்கூட என்னுடைய அசாந்தியைப் போக்கடிக்காது. என்னுடைய உள்ளத்திலே வாழ்வுக்கும் சாவுக்கும் யுத்தம் நடக்கிறது. எந்தசுதந்திரக்கை அடைவதற்கு நான் ஏற்பாடுகள் செய்தேனே அது இன்று ஆபத்தில் சிக்கிக்கொண்டிருக்கிறது. நான் இதை எப்படிச் சுகிப்பேன்?

இன்று ஒரு நண்பர், ‘இந்த ஏழைக்கூலிகளின் சம்பளத்தை உயர்த்தின்னான்? இவ்வளவாம் வரம் சம்பாதிக்கிறீர்கள், அவர்களுடைய வயிற்றுக்கும் கொஞ்சம் கொடுத்தால் என் கஷ்டம் உய்கலுக்கு? யுத்தகாலத்திலே விலைகளை உயர்ந்துபோய்விட்டன. அவர்கள் எப்படித்தான் வயிற்றை சிரப்புவர்கள்?’ என்றார். பேச்சு ரொம்ப ஆழகாக்கத்தான் இருக்கிறது. ஆனால் இந்த பிடங்களை அவ்வளவுசுலபமாகத் தீர்க்கக்கூடியது அல்ல.

கொஞ்சம் ஆழ்ந்து இந்தக் கேள்வியை கவனிக்கட்டும். நான் முதலாளி. முதல் நான் போட்டிருக்கிறேன். அந்த முகலீ விருந்து வாபம் சம்பாதிப்பது என் பிறப்புரிமை; அதை எப்படி வேண்டுமானும் உபயோகிக்க எனக்கு பாத்யம் உண்டு. ஆனால் என்னை யரகும் கட்டுப் படுத்த முடியாது. என்னுடைய இஷ்டம்போல, சுதந்தரமாக நான் காரியம் செய்வதைப்பற்றிய விவகாரமல்லவா இது! நம்முடைய தேசம் பராடின மானது. அதாவது சர்க்கார் விதேஷி

முதலாளிகளின் கைக்குள் அகப்பட்டி ருக்கிறது; நமக்கு நம் முன்னேற்றத்தில் அடிக்கடி தடுக்கின்முவேண்டியிருக்கிறது; இன்று ஒட்டாவா ஓப்பங்கம் என்னுல் நானிக்கு இன்னெனு டாரிப்சட்டம், இப்படி ஏதாவது வந்துகொண்டே யிருக்கிறது. அப்புறம் இந்த தொழிலாளி தலைவர்கள் இருக்கிறார்களே அவர்கள் ணடைய காச்சல்களைக் கேட்டுக்கொண்டு, ‘பேபர் லெஸில்லேஷன்’ ‘பாக்டரி ஆக்ட்’ ‘ட்ரேடு பூனியன் ஆக்ட்’ முதலியவைகள் செய்யப்பட்டு நமக்கு மேலுக்கு மேல் சிரமங்கள் உண்டாகிக்கொண்டே யிருக்கின்றன. வேலை தேரம் அதிகமாகக் கூடாது, சம்பளம் மாதா மாதம் ஏழாங் தேதிக்குள் கொடுத்தாகவேண்டுப், முதலிய பிரதி பந்தங்கள் நம் தலைவிலே சமத்தப்படுகின்றன. தொழிலாளிகள் கேட்பதையெல்லாம் கொடுத்துவிட்டால் நமக்கு பாக்கி அல்ப சொல்பம் இருக்கிற சுக்கிரமம் தொலைந்துவிடும். கொஞ்சம் இடம் கொடுத்தால் மட்டத்தை பிடிக்கமாட்டார்களா இவர்கள்? இவர்களுடைய ‘எல்லோகங்’களே அவர்களுடைய மனோபாரத்தைப் பிரதிபலிக்கின்றன. ‘முதலாளித்வம் அடியோடு ஒழிக் கொடுத்துவிட்டாலே யாருடையது? தொழிலாளிகளுடையது’ இந்தக் கூச்சல்களால் அவர்கள் நம்முடைய தயவுக்கொண்டே ஒம்முடைய கழுத்தை அறுக்கப்பார்க்கிறார்கள் என்று தெரியவில்லையா? அவர்களிடம் கருணைகாண்பிப்பது பாம்புக்குப் பால் வார்ப்பது மாதிரிதான். அப்புறம் மார்க்கட்டிலே போட்டிவேறு; இவர்கள் இஷ்டப்படி எல்லாம் வாரிக்கொடுத்துவிட்டு மார்க்கட்டிலே போய் என்னசெய்வது? ஜீவாலால், லங்மிசந்த, லீராலால், ருள்ளம்பீஜ் எல்லோரும் மிகவும் மலிவாக சரக்குகளைக் கொண்டு வந்து தன்னிலிவார்கள்; நான் திவாலாக வேண்டியதுதான். சே! சே! இந்தத் தொழிலாளிகளிடம் கிரைக்கம் காண்பிக்கக்கூடாது; அது சித்தரங்த விரோதம்.

நானும்தான் ‘போசுகிணைசெய்து பார்க்கிறேன், இந்த ஸர்க்கார், இந்த சட்டம், இந்த நியாயம், சேனைகள், கச்சேரிகள்,

போலீஸ் இவைகளைல்லாம் முதலாளிகளுடைய சொத்துக்களைக் காப்பதற்காக இல்லாவிட்டால் பின் எதற்காக இருக்கின்றன? நம்முடைய சம்பத்துகளில் நமக்குள் அதிகரத்தை ரசீப்பதற்காக்கார்க்காரன் இருக்கவேண்டும்; ஆனால் விதேச அரசாங்கமும், அதன் உத்யோகங்களும் நம்முடைன் சக்காளத்தில் குழந்தைகள் மாதிரி வியவகாரம் செய்கின்றன. சகிக்க முடியவில்லை இது தான். என்னுடைய வழி தோன் ராஜபாட்டை. என்னுடைய சுதந்தரத்தைப் பாதுகாக்கவேண்டுமானால். இந்தத் தொழிலாளிகளுக்கு ஹர்த்தால் செய்வதற்கும் அதிகச் சம்பளம் கேட்பதற்கும் கொஞ்சம்கூட சக்கி இல்லாமல் செய்யவேண்டும். அப்படிச் செய்வதற்கு சர்க்கார் பதவி களைக் கைப்பற்றிக்கொள்ளவேண்டும்; அப்பொழுதுதான் சட்டம், நியாயம், சைன்யம், போலீஸ் எல் லாம் நமக்கு உபத்திரவும் வரும்போதே வெள்ளம் உதவிக்குவரும். இப்போது பிரிட்டன் புத்தக்கிலே அகப்பட்டுக்கொண்டிருக்கிறது; அதனுடைய உயிரே ஆபத்திலே சிகிக்ககொண்டிருக்கிறது. தனுடைய சுங்கமான நிலைமையை யெல்லாம் உத்தேசித்த பிரிட்டிஷ் சர்க்கார் நமக்கு இன்னால் கொஞ்சம் அதிகாரம் கொடுத்து தேசிய அரசாங்கம் ஸ்தாபிக்குப்படி செய்துவிட்டால், காங்கிரஸ் சுத்யாக்கிரஹந்தை சிறுத்தி விடுவார். புத்தக்கிலை ஏற்பட்ட சந்தர்ப்ப சென்கிரியங்களை அனுசரித்து தொழில் முதலியவை வளர்ச்சியடையும். தொழிலாளிகள் அவர்களுடைய தலைவர்கள் எல்லோனையும் சரியாக கவனித்துக்கொள்ளலாம். ஆனால் இந்த பிரிட்டிஷ் முதலாளிகள் இருக்கிறார்களே ஒன்றுக்கும் கட்டுப்பட்டு வரமாட்டார்கள். காங்கிரஸ் இப்போது என்ன செய்வார், சுத்யாக்கிரஹந்தைத்துத் தொடர்ந்து நடக்கவேண்டியிருக்கிறது. இல்லாவிட்டால் காங்கிரஸ் ‘ராங்க் அண்டுபைல்’ இந்த தொழிலாளர் தலைவர்களுடன் சேர்ந்துகொண்டு புரட்சிசெய்ய ஆரம்பித்துவிடுவார்கள். அவர்களுக்கு எப்போதும் ‘கௌரச்சி’ ‘பூட்சி’ இந்தப் பெயருள்ளவை எது

வாக இருந்தாலும் கிடைத்துக்கொண்டிருந்தால் போதும். இந்த தொழிலாளிகளை என்ன செய்வது? இவர்களிடம் நம்முடைய தலைவர்களின் தந்தை மந்திர ஸ்கள் பலிக்கார. ஆகவேதான் இவர்களுக்குக் கொஞ்சம் கூட தயவு தாட்சணமயம் காண்பிக்கக்கூடாது. அவர்கள் கட்சி வேறு; நம் கட்சி வேறு; இரண்டுக்கும் ஒருசாலும் தோதுப்பட்டவேராது. முதலாளிகள் பிழைப்பதற்கு ஒரே வழி தொழிலாளிகளைத் தலைதுக்கவொட்டாமல் சங்க்குவதுதான்; இதுதான் என்ன உடைய கடைசி தீர்மானம்; இந்த ஹர்த்தால் செய்கிறவர்களிடம் மிகக் கடுமையாக இருக்கவேண்டும்.

\* \* \*

27 நவம்பர் 1940.

காலையில் ஏழுக்கிருந்ததும் மாலீஸ்ட் ரேட்டுக்கும், போலீஸ் ஸுபரின் டெண்டெண்டுக்கும் போன்செய்தேன். இன்று சாம்பங்களும் பங்களாவுக்கு வருப்படி கேட்டுக்கொண்டேன். சந்தோஷம் அடைந்துவிட்டார்கள்!

மாலையில் ரோம்ப உயர்தமான ஸ்கஞ்சு ஏற்பாடு செய்திருக்கேன். ஒன்னாங்காரமான லீக்கர் சிறையை வந்திருந்தது. மில் ஆசாலதாவின் நடனத்திற்கு ஏற்பாடு செய்திருக்கேன். எல்லாம் ரோம்ப மிமிசையாக நடந்தது. ஆசாதா அழகு என்று சொல்வதற்கில்லை; ஆனால் உடம்பிலே எதும்பே, தெரியவில்லை; மினு, மினு என்று இருந்தாள், விரகாபம், அது, இது எல்லாம் அபிநயம் பிடித்தாள். சமுத்திரத்தில் அவைகள் ஆடுவதுபோல அவற்றுடைய கைகால் கள் எல்லாம் வயத்துடன் அசைந்தன. எழுவதுப், விழுவதுப், மறுபடி எழுந்து வேகமாக மோதி மறைவதுமாக எப்படி சமுத்தை அலைகள் தோன்றுகின்றன வேரா, அப்படியே அவற்றுடைய கைகள், கால்கள், மேளி எல்லாம் தோன்றின. மனதைக் கொஞ்சம் கலக்கித்தான் விட்டாள்; கெட்டிக்காரி!

மாலீஸ்ட்ரேட்டும், ஸுப்பரின் டெண்டும் குடி மயக்கத்திலே கடனாத்தைப் பார்த்துக்கொண்டு ஆடிக்கொண்டிருந்தார்கள்; உத்ஸாகம் தாங்க முடியவில்லை இரண்டு பேர்களுக்குப்.

ஆசாலதாவை டிஸ்மில் செய்துகிட்டு, நாங்கள் வெகுகேரம் பேசுக்கொண்டிருக்கோம். மாலீஸ்ட்ரேட் ஒரு அசுடு; இப்போதுதான் புதிதாக வெளினாட்டி ஸ்ரீநிது வந்திருந்தார். இன்னும் வண்டன் ஈஸ்ட்ரன்ட், வீவர்பூல், பர்மின் ஹாம், ஸெலாத் வேல்ஸ் காட்சிகள் மறக்கவில்லை. ஆகையால் ரொம்பவும் கருணையுடையவராக கடந்துகொள்ள வேண்டுமென்று கனவுகண்டு கொண்டிருந்தார். கடுசுடுவே, “சாங்தமாக இருக்கும் தொழிலாளிகளுடன் எப்படி நாம் கடிமையாக கடந்துகொள்ள முடியும்? பிஸ்புல் பிக்கட்டிங் சட்டப்படி செய்யக்கூடியதுதானே. தொழிலாளிகள் ஒருவரையும் மிரட்டவில்லை என்பதை நானே கண்டேன், எப்படி நாம் ஹர்த்தாலை கலைக்கிறது?” என்று கேட்டார். “நீங்கள் தொழிலாளிகளின் சில கோரிக்கைகளை கொள்ள வேறுவெற்றுவதுதானே, நாங்கள் மத்தியஸ்தம் செய்கிறோம்” என்றுகூட சொன்னார். நானும் அவருக்கு என்னுலாவதைச் சொன்னேன். இன்று தொழிலாளிகள் கட்டுப்பட்டு வந்தால் நாளைக்கும் அவர்கள் அடங்கி இருப்பார்கள் என்பதற்கு என்ன ஆதாரம்? அவர்களுடைய தலைவர்கள், புரட்சிக்காரர்கள், கம்யூனிஸ்ட்ஸ். மேறும் நான் தொழிலாளிகளுடைய கோரிக்கைகளுக்கு இணக்கின்றே இன்னும் அழுத்தமாக கிளர்ச்சியின்வேல் ஜான்றிக்கொள்ளும்; இந்த வெற்றி கம்யூனிஸ்ட்விடம் தொழிலாளிகளுக்குள் நம்பிக்கையை அகிக்மாகச் செய்யும். இந்தக் கம்யூனிஸ்ட்கள் நகர காங்கிரஸ் கமிட்டியைவேறு பிடித்துக்கொண்டு விட்டார்கள்; எங்களுக்கு அதிலே இருந்த அதிகாரம் எல்லாம் போடே போய்விட்டது. இதன் முடிவாக, காங்தியின் அபிப்பிராயத்திற்கு விரோதமாக காங்கிரஸ் கமிட்டி வெளிப்படையாகவே

ஸர்த்தாலே ஆமோதிக்கிறது; மூட்டை மூட்டையாக ஆகாரசாமான் களை ஹர்த்தால் செய்கிறவர்களுக்கு அன்னி விசு கிறது. இப்படி காங்கிரஸ் கமிட்டி தெம்பு ஜட்டுவிதினால் ஹர்த்தால் ப்ளேக் மாநிஸி நகரத்திலே உள்ள எல்லா மில் கலங்கும் பறவிகிடும்; அவரவர்கள் வேலை வித்து இல்லாமல் இருப்பர்கள். சர்க்காரின் வார் எப்பட்டுக்கு வரும் இடைஞ்சல். எனன்றால் நாங்கள் ஆர்ட்டர்படி ஒன்றும் ஸப்ளீ செய்யமுடியாது அப்புறம் சிலமை சமாளிக்க முடியாமல் போன்றும் போய்விடும், யார் கண்டார்கள்?

இத்தனையும் சொன்ன அப்புறம்தான் இந்த அசட்டு மாஜிஸ்ட்ரேட்டுக்கு மூனியிலே பட்டது, கரம் ஆபத்தான சிலமையிலே இருக்கிறது என்று. ஈடுபாரின்டெண்டெண்டும் தம்முடைய குற்றத்தை உணர்ந்து கொண்டார்; தொழிலாளிகள் சாந்தமாக ஹர்த்தால் செய்தாறுப்பட்ட, வெளிப்படையாக கலகம் ஒன்றும் நடக்காவிட்டாறும் ஈடு, போலீஸ் தன்வுடைய கடமையைச் செய்யவேண்டும் என்பதை உணர்ந்தார்.

அன்றிரு, உடனே ஆகவேண்டியவைகளைச் செய்வதாக வாக்களித்துவிட்டு அவர்கள் புறப்பட்டுச் சென்றார்கள். சர்க்கர் உத்தியோகஸ்தர் கலங்கு அவர்கள் கடமையைப் போர்த்த அறப்பின பிறகு, களையாற்றிக்கொள்ள இன்னெனுரு கிள்கி பாட்டிலை திறக்கச் சொல்விட்டு, ஆசாவதாவையும் வரவழைக்கிறேன்.....

அவர்களுடைய தலைவர்களை மெல்லாம் கைது செய்து விட்டார், கூட்டத்திலே வாதி சார்ஜ் செய்ய உத்தரவிட்டார். கம்யூனிஸ்ட் களை மெல்லாம் இடத்துக் கொண்டுபோய்விடச் செய்தார். தொலைந்து ஒழிந்தன சளியன்கள்! சில காங்கிரஸ்காரர்களையும் கூட இழுத்தப் போகும்படி நேர்ந்தது. நேற்று, ஹர்த்தால் செய்தவர்களின் தாது இறங்கிப் போய்விட்டது. மாஜிஸ்ட்ரேட்டுக்கு முன் யோசனைப்படி, நாலும் ஹர்த்தால் செய்தவர்களுக்கு அனுதாபம் காணப்பெறாக யும், சம்பளத்தை அதிகிரிப்பதுபற்றி ஆலோசனை செய்யப்படும் என்றும் தெரிவித்தேன். அபிவியல் ரிகார்டுகளை சரியாக வைத்துக் கொள்வதற்காகவும், தொழிலாளிகளின் கல்லெண்ணத்தைத் திரும்பவும் பெறுவதற்காகவும் இந்தக் கட்டுப்பாடு கொஞ்சம் வேண்டித்தானிருக்கு; ஹர்த்தாலே சிறுத்துவதற்காக நான் கொஞ்சம் கயமாக இருக்கும்படி நேர்ந்தது. தொழிலாளிகளின் 'ரிக்ஸீடர்' களாக இருந்தவர்களை இந்த மாதமே வேலையை விட்டு கீக்கிவிடவேண்டும்; மற்ற காரியங்களை மாஜிஸ்ட்ரேட்டே கவனித்துக் கொள்வார். சம்பளம்? சம்பளத்தை யார் உயர்த்தப்போகிறார்கள்? காம், வியாபாரிகள், வாக்குத்தத்தக்காப்பாற்ற வேண்டும் என்று சினைக்க முடியுமா? வார்த்தை சுத்தமாக இருக்க வேண்டும் என்று சினைப்பதேல்லாம் காக்கிலை மாதிரி இருப்பவர்களுக்குத் தான்! இனிமேல் இந்தத் தொழிலாளிகள் ஹர்த்தால் செய்வதென்று சினைக்க முடியுமா? ஹர்த்தால் அடிக்கடி செய்வதென்பது சாமான்ய மானதலை, அவ்வளவு எரிதலை.

29 கவம்பர் 1940.

இன்று ஹர்த்தால் முடிவுடைந்தது. ரோப்ப சிரமம். இன்றதான் திருப்பவும் சாந்திக்கூடத்தது. மாஜிஸ்ட்ரேட் அவ்வளவு அசடு இல்லை; கெட்டிகாரர் தான், முந்தாகாள் மில் ஏரியாகில் வேக்கி 144 ரெபோகித்தார். தொழிலாளிகள் மீட்டின்போட முயன்றபோது

30 கவம்பர் 1940.

இந்த ஹர்த்தால் பப்ரீக்கில் என்கண்ணியத்தைக் குறைத்து விட்டது. 'பாய்காட்டி'னால் கஷ்டம் என்றும் ஏற்படவில்லை. ஆனால் ஏதாவது ஒரு உபாயம் செய்யவிட்டால் என்றுடைய மதிப்புப் போய்விடும். பத்திரிகைகள் என்னைப்பற்றிக் கண்ணுப்பின்னு வென்று

எழுதிவிருக்கின்றன. என் இந்தப் பத்திரிகைக்காரர்கள் தங்கள் சுயவர்க்கத்தைச் சேர்ந்தவர்களைப்பற்றி இப்படி எழுதுகிறார்கள்? அவர்களும் முதலாளிகள், நாழும்தான் முதலாளிகள்! அவர்கள் சின்ன முதலாளிகள், நாம் பெரிய முதலாளிகள்; இருந்தாலும் அவர்கள் முதலாளிகள் வர்க்கத்தைக் காட்டிக்கொடுக்க வாமோ! மூடு ஜனங்களிடம் தங்கள் பத்திரிகைகள் ‘பாபுலர்’ ஆகவேண்டுமென்று எழுதுகிறார்கள் அப்படி. அவர்களுக்கு வேது என்ன கவலை? காற்றுவிசுகிறப்பக்கம் தாற்றுகிறவர்கள்தானே அவர்கள்! இப்படியெல்லாம் செய்து கொண்டு ஆகவிடுகிறார்கள். காங்கிரஸ் மென், ராஷ்ட்ரவாதிகள்! ஸ்த்யம் அல்லிம்னை எல்லாவற்றையும் காற்றலே பறங்க விட்டுகிறார்கள். இந்த ஹர்த்தாலீன் உண்மையான கிளைமையை ஆராய்த்து பார்த்தார்களா, நான் மனதிலே என்ன விளைக்கிறேன் என்ற தெரிந்துகொள்ள முயன்றார்களா? அது ஏது? அவர்கள் தான் மேம்புல்து மேய்கிறவர்கள் ஆயிற்றே!

இந்தப் பத்திரிகைகளின் வாயைக்கட்ட ஏதாவது வழி செய்யவேண்டும். ஏனெனில் மத்தியவர்க்க ஜனங்கள் தான் நமது சாமான்களை வாங்குகிறார்கள்; அவர்களைக் கிண்டி விட்டுக்கொண்டே தான் பத்திரிகைகள் பிழைத்துவருகின்றன. வழிதெரியும்! இன்று பட்டின்டைப் பார்த்த தே தன். விளம்பரத்திற்காக 1,350,000 ரூபாய்கள் ஒதுக்கிவைக்கப் பட்டிருக்கின்றன; அதில் சுமார் எட்டு லக்ஷம் மட்டுமே செலவாகியிருக்கிறது; பாக்கி கிட்டத்தட்ட ஐஞ்சலரை வட்சம் ரூபாய்கள். வருஷம் முடியப்போகிறது. ஆகவே, ஊமை, செவிடுகளுக்கு ஒரு பள்ளிக்கூடம் நிறக்க ஒரு லக்ஷ ரூபாய், தர்மசாலை, சத்திரம் இவைகளுக்கு இருப்பதையாயிரம் ரூபாய், ஆர்ட்ஸ்கல் திறக்க ஒரு லக்ஷம், ஜனரல் ஆஸ்பத்திரியில் இருப்பு பெட்கள் உள்ள ஒரு வார்டு கட்ட ஐம்பதாயிரம் ரூபாய் மேலுடைகளுக்குப் போய் ‘பெட்கிள்’ படிப்பு ஐஞ்சு வருஷம் படிக்க ஒரு

மரணவனுக்கு ஸ்காவர்ஷிப் கொடுப் பதற்காக யூவிவர்லிடிக்குப் பதினூரிம் ரூபாய், சங்கீதக்கலை அபிவிருத்தியாவுடையாக ஒரு ஸ்தாபனம் ஏற்படுத்த பதினெட்டாயிரம் ரூபாய், ஓன்டிக் அஸைலத் திற்கு ஐம்பதினூரிம் ரூபாய், ஹின்ஜனாத்தாரணத்திற்காக இருபத்தையாயிரம் ரூபாய் கொடுக்கவேண்டும். மூன்றே முக்கால் லக்ஷம் ஒரேயாடியாக தான் தரும் செய்தால் பத்திரிகைகளிலே படம் போடுவார்கள். என்னுடைய உதாவலிருதயத்தையும், கலையிலும் கல்வி விதும் உள்ள ஆர்வத்தையும் பற்றிப் புகழ்ந்து பாடுகிறார்கள். இந்த ஹர்த்தால் நூரகம் யாருக்கு வரும்? இன்று இந்தப் பத்திரிகைகளின் குழுச்சியால் பயங்கு, ‘நான் நாசமாகப் போகவேண்டும்,’ என்று பப்பிக் கின்தால், கானைக்கு என்னுடைய தானத்தருமான் களைக்கண்டு வாயாரா மனமார வாழ்த்துகிறார்கள். பொதுஜனங்களுடைய போக்கை அலாசரித்துப் பத்திரிகைகளும் என்னை ஸ்தோத்திரம் செய்கின்றன. மகாராடுகள், சபைகள் எல்லாவற்றுக்கும் தலைமை வகிக்க என்னை கமல்காரம் செய்து அழைத்துப் போவார்கள்! பொதுஜன அபிப்பிராயத்தை நாம் இங்டம்போல இப்படியும், அப்படியும் மாற்றிக்கொள்ளலாம். அப்புறம் காங்கிரஸிலும் யதிப்பு ஏற்படுகிறது; அப்புறம் ஹர்த்தாலில் ஒரு கதர் குல்லாய் கூடத்தேடினுலும் அகப்படாது! இனிமேல் ஸ்கல், காலேங்களிலிருந்து பரிசளிப்பு விழாக்களுக்காகவரும் அழைப்புதல்லறையும் விடக்கூடாது. மினரவேட் ஸெக்டர்டரியிடம் சொல்லிவைத்திறுக்கிறேன், தலைமைப் பிரசுக்கத்திற்காகப் பயர்க்கலங்யங்களான விஷயங்களைப் பொறுக்கி திரட்டி வைக்கவேண்டுமென்று.

\* \* \*

7 டிஸ்ம்பர் 1940.

இரண்டு மூன்று நாட்களாக டெலி போஸிவிட்டு காதை எடுக்க ஒழியவில்லை. எல்லாவிடங்களிலிருந்தும் வாழ்த்துச் செய்திகள் வந்துகொண்டேயிருக்கின்றன. டெலிகிராம்கள் போர்போராக

வந்து குவித்துகொண்டேயிருக்கின்றன. இந்தியாவின் பெரிய, பெரிய பத்திரிகை களில் என்னுடைய தர்மகித்தனை சமூக ஜோவை, தேசபக்தி, கலைச்சுவை, உதார குணம் எல்லாவற்றையும் பற்றித் தலை யங்கங்கள் வெளியாக இருக்கின்றன. சில, தமது பட்டம் ய அபசுப்தங்களை வாபஸ் பெற்றுக்கொண்டு, வருத்தம் தெரி விக்கிண்றன. கவர்னர் முதல் தேசத்தின் பெரிய தலைவர்கள் எல்லோரும் வரம் த் துச்ச சம்பத் தீ அனுப்பியிருக்கிறார்கள். ஜெட் ஜிவாலால்கூட அனுப்பியிருக்கிறார்; பரபம், மனதிற்குள்ளே வெந்த, கொந்துகொண்டிருப்பார்.

விமலாதேவி இங்கேயே இருக்கிறார். அவள் வங்கதும் ‘டார்லிங்! ஹன் ஜெனரல்! ஹன் கிரேட்! ஐ வல் டி ஆல் தி மோர்!’ என்று சொன்னார். நேற்று ரொம்பக் கட்டாயப்படுத்தி பிக்சருக்கு அழைத்துக்கொண்டு போய்விட்டாள்.

மின் மாரிஸன்! அவளுடைய அதர ரஸம் இப்போது முன்னைவிட இன்னும் மதுரமாக இருக்கிறது. ஆ, இப்போது என்னைவிட வைவசாரி வேறு யார் இருக்கமுடியும்! வரம் க்கையே வாழ்க்கை!

சுபம்

### வழக்கம் போலவே—

## ஸ்ரஸ்வதி பூஜா மலர்!

டாக்டர் உ. வே. சாமிநாதையர் ‘தமிழ் வளர்ச்சி’

சம்பந்தமாக இயற்றியுள்ள பாடல்கள்

ஷிரபல மறுமலர்ச்சி எழுத்தாளர்களுடைய கதைகள்

கவிதைகள் முதலியன

சிறுவர்களே எழுதிய கதைகளைக் கொண்ட

சிறுவர் பகுதி!

## எ ந மை கண்ட கனவு

[சிறுவர்களுக்காக வெம்மிகிகுத்து  
விருந்து மொழிபெயர்ந்து]

ய. மஹாலிங்க சாஸ்திரிகள், எம். ஏ., பி. எஸ்.

இரு குடித்தனக்காரரின் எருமை கடா மற்ற கொட்டில் தோழுர்களுடன் புல்மேயக் கொண்டு போகப்பட்டது. மேய்க்கும் பையன் மரத்தடியில் சித்திரை பேரனுள். வெகுநேரமாயிற்று மாடுகள் பலவராக பிரிந்து திரிந்து கொண்டிருந்தன. எருமைக்கு தில் ரென்று குவி பியத்துக்கொண்டது. எடுத்தது ஓட்டம் நாலுகால் பாய்ச்சலில் ஈர் வெளித்தான்டு நன்செயில் ஒரு முஞ்சையிலும் சிழுந்தோடி பாய்க்கால் வரப்புகளைக் கடந்து வெகுதாரம் போய் சிட்டது. பல மைல்களுக்கப்பால் ஆற்றுப்படுகையில் காடுபோல் நெருங்கிய நெட்டிங்கப் புதர்களுக்கு இடையே களைப்பாறப் படுத்துக்கொண்டது. வயிராரத்தன்றிருந்தமையாலும், நிழலின் வளைக்கியத்தாலும், எருமை தங்கவாரம்பீத்தது. உடனே தரன் ஒரு காட்டில் இருப்பதாக கனவு கண்டது. சிரமபிற்றாரம் ஆனவுடன் எழுந்து அக்காட்டில் சுஞ்சரிக்கலானது. தன்னிஷ்டம்போல் மேய்ந்து வறவு பெற்றது. உடம்பு மிவு மிவு என்று ஆகி விட்டது. திமிர் அதிகமாயிற்று. கம்பீர மாக சுற்றுமுற்றும் பார்த்து கர்ஜித்தது. பயமின்றிக் கானாகத்தில் திரிந்தது. இதன் தீர்த்தைக் கண்டு மிருகங்கள் வியப்புற்றன. கில பயக்தோடின் கில தயங்கின. பல இதினைச் சரணமடைத்தன. நாளைடைவில் மகிஷம் அரசியல் நடத்த வாரம்பித்தது. தன் பரிவாரங்களைத் திட்டப்படுத்திக்கொண்டது. மந்திரிகள் மேய்க்காப்பாளர்கள், நண்பர், அபயம் வேண்டுவோர், அதிதிகள், அடிமைகள், துதிபாடுவோர், என்பவர்களும் மற்றும், பலரும் ஏற்பட்டார்கள். ஆன்கான மண்டபத்தில் உட்கார்ந்து மஹிஷேச் வரன் பெண்டிரிகள்பாட கழுதை நாட்டியமாடுவதைக் கண்டு கவித்தது.

அருகில் தென்பட்ட மஹிஷிகள் அழு காய் வீற்றிருந்தனர். நாய்கள் காவல் புரிந்தன. ஆடுகள் குதிரைகள் அகார, இகார பறவை ஜாதிகள் பேசும் குரல் குடைன் துதிபாடின, விமமங்கள் தூர ஓவிந்து நின்று பயத்துடன் எட்டிப் பார்த்தன. எருமை காதன் தினம் இரு முறை குட்டைகளில் ஸ்கானத்திற்கு இறங்கினது. தனக்கென்று காவல் கலங்கப்பட்ட குட்டைகளில் சேறு கலங்கிய ஜவத்தில் கழுத்தனவு முழுசெ கொம்புகளை சுடபடவென்று அடித்துக்கொண்டு மஹிஷிகளுடன் ஜவக்கீடை செய்தது. மஹிஷு மூபதினை தீன் தோரா தும் புற்கட்டுக்கள் கொண்டு பார்க்கவந்தவர் பலர், அன்னவர்கட்டு தரசனம் கொடுத்தது. அது எப்பக்கம் திரும்பினாலும் கிங்கரர்களான நாய்வரிவர்க்கங்கள் கைகட்டி வாய்ப்பொற்றி உடல் வணங்கி நடுங்கி சின்றன.

நாளைடுவில் மஹிஷேச்வரவுக்கு ஒரு சோனி நாயிடம் ப்ரீதிமேடிட்டது. பிரபுவின் பிரளாதத்திற்கு பாத்திர னனுள். சோனிகாய் பிரதான மந்திரியானது. மந்திரி தீங்கண புத்தியுடையது எஜுமானிடம் விச்வாஸம் கொண்டது. எஜுமானுடைய காரியத்தில் உயிரையும் கொடுக்கத்தயராக இருந்தது. அதற்கு தயை தாக்கின்யம் என்பது கிடையாது. கத்திமுனைபோல் கூர்மையான குணம் இப்படி அப்படி என்று எந்தேகம் ஏற்பட்டால் ஜூயமற அறுத்தேவிடும். ராஜ்யதந்தீரி. நாயானுலும் குரைப்பது குறைவு. கபடத்தில் குள்ளாரி. இம் மந்திரியின் மதிவண்மையால் மஹிஷ ராஜீகம் வலுத்தது. விதம் விதமாக குடிபடைகள் பரதமலர் வந்தனைட் தார்கள். ஸ்வஜாதியான மஹிஷங்கள் வெகுவாகக்கூடின. வேறு காங்கங்களின்

இருந்த வகு இனத்தவர்கள் புளிகளின் கொடுமைகளைப்பற்றி பயங்கரமாக வர்ணித்துக்கொண்டிருந்தன. மஹிஷ ராஜன் மந்திராலோசனை ஸபை கூட்டியது.

அதில் பலவாறு பேச்சுக்கள் உடன்தன. கடைசியாக சோஷி நாயா கிய மந்திரி பேசியதாவது “கிங்கம் புளி கரடிகள் மனிதர்களுக்குத் தான் பயப்படுகின்றன. தாம் மனிதர்களுடன் பழகுபவர்கள். தாம் காட்டுப்பிராணி களஸ், விட்டுப் பிராணிகள். மஹிதர் களின் பழக்கவழக்கங்களை நன்கற்ற வர்கள். அவர்களின் விச்வாஸத்தைப் பெற்றவர்கள். காட்டுப் பழக்கமும் காட்டுப் பழக்கமும் இன்னும் நமக்கு உண்டு. நமை ஜீயிக்க மாரால் முடியும்? ஆனால் நாம் செய்துகொள்ள வேண்டியது ஒன்று உண்டு. சாட்டவர்கள் நம்மைப்பார்த்தால் காட்டுப் பிராணி களைய் காட்டவேண்டும். காட்டு மிருகங்கள் நம்மைப்பார்த்தால் நாட்டவர்கள் என்ற மதிக்கும்படி இருக்க வேண்டும். இப்படி இருப்போமானால் நமக்கு ஒருபக்கமும் பயம் கிடையாது எல்லாரும் நமக்கு வச்யர்கள். நம் ராஜ்யம் எக்காலும் விலைகிற்கும். இப் போது நாம் காட்டில் இருப்பதால் சாட்டவர்கள் போல் உடித்து காட்டு மிருகங்கள் நம்மைத்தீண்டா வண்ணம் செய்துகொள்ள வேண்டும். ஆதற்கு என்ன யுக்கி என்றால், யோசித்துப் பாருக்கன். மஹிதர்களுக்கும் நமக்கும் எந்த விதத்தில் பேதம்? அவர்கள் சாப்பிடுகிறார்கள். நாம் சாப்பிடவில் லையா? அவர்கள் படுத்து தாங்குகிறார்கள். தாம் படுத்துத் தாங்கவில்லையா? எல்லாம் ஒன்றுதான். ஆனால் அவர்கள் உடை உடுக்கிறார்கள் நாம் முண்டமாய் திரிகிறோம். இத்து விழயத்தில் காட்டு மிருகங்கள் நம்மைத் தங்களைப்போல் மதித்துவிட வேது இருக்கிறது. ஆதலால் இதை மாற்றக்கொள்ள வேண்டும் என் நாம் உடை உடுக்கலாதா? பட்டாடைகள் அணிந்து கொண்டால் நம் அரசியல் அதிகாரிகளுக்கு எவ்வளவு

பொருத்தமாயிருக்கும்? என் எனக்குக் கூடத் தலையில் ஒரு முண்டாசு ஏற்றனல் வெகு அந்தமாய் தானிருக்கும். சோனி சாயன மஹாமங்கியின் வித தாந்தத்தை எல்லோரும் ஆமோதித்தனர். காட்டில் இருந்த வேடர்களைக்கொண்டு மஹிவிகளின் பால் குடங் குடமாக கிராமங்களுக்கு விற்பனைக்கு அனுப்பப் பட்டது. சரணம் முட்டைகளாக பொன்னுக் திரும்பி வந்தது. மஹிஷ ராஜாவின் பொக்கிஷமிறந்தது. ஆடைகள் வாங்கப்பெற்றன. ஆபரணங்களும் ஏற்பட்டன. பட்டாடை, குட்டை, சட்டை எல்லாம் வந்து குவிந்தன. வேடர்கள் மறி வி வர்க்கவகளுக்கு “மிரன்” பண்ணி விட்டார்கள். இந்தக் கூத்து அதிகாள் நடக்குமுன் கிராம ஜனங்கள் கவனிக்க ஆரம்பித்து விட்டார்கள். வேடர்களின் வரத்துப் போக்கினால் அவர்களுக்குச் சந்தேகம் ஏற்பட்டது. இதன் மூலம் துப்பிய வந்தவர்கள் தாட்கள் முன் கெட்டுப் போன தங்கள் எருமைகளில் கில வற்றை அக்கூட்டத்தில் கண்டு வேடர்களுக்கு பயந்து கிட்ட நெருங்காயல் அரசனிடம் முறையிட்டார்கள். அரசன் வேடர்களை வெருட்டி விசாரித்தான். வேடர்கள் நாங்கள் மாடு திருடுவார் அல்ல, பால் கரந்து விற்றது குற்ற மென்றும் சொல்லி அரசன் பாதங்களில் பணித்தனர். பின்பு அரசன் உத்திரவின்பேரில் வேடர்களும் பல சேவகர்களும் விரைவில் சென்று குரைக்கும் காய்களை அடித்து கொண்டு விட்டு மஹிஷங்களையும் அவைகளின் ஆடை ஆபரணம் பொக்கிஷங்களையும் திரட்டி ராஜ சமூகத்திற்குக் கொண்டு வந்து சேர்த்தார்கள். மாட்டுக்காரர் தங்கள் மாடுகளை பார்த்து ஒட்டிக் கொண்டு போனார்கள். மிகுந்த மாடுகள் அரண்மனைக்கு சேர்க்கப்பட்டன. மஹிஷராஜனை அதன் எஜுமான் வகுது தடியால் அடித்து தும்புப்போட்டு கட்டி இழுத்தான்.

மஹிஷம் துபில்லிட்டெழுந்து மௌன மாய் எஜுமாலுடன் மீடு சென்றது.



## திருவர்ப்பு

### ஷக்தி பலித்தது ‘கோன்’

ஓரு காட்டில் ஆடு ஒன் ரிருந்தது. அதன் பெயர் கரடகன். அது யாரிடமும் பயமில்லாமல் காட்டில் மனம் போன படி சுற்றி வயிறு நிறைய ஆகாரம் செய்து வந்ததால் நன்றாக கொழுத்திருந்தது. கரடகன் எவ்வளவுக்கு எவ்வளவு கொழுத்ததோ அதற்குத் தகுந்தபடி அதன் தாடியும் அடர்ந்து நிட்டாக வளர்ந்திருந்தது. அது பார்ப்பதற்கு ஆடுபோல் இல்லாமல் பயங்கரமாக இருந்தது.

அடுத்த காட்டில் வக்ரதந்தன் என்று ஓரு சிங்கம் இருந்தது. அதற்கு ஒருநாள் வயிற்றுக்கு உணவே கிடைக்கவில்லை. காலைமுதல் சாயங்காலம் வரையில் தான் வசிக்கும் காட்டில் ஆகாரத்திற்

காகச் சுற்றி யலைந்த வக்ரதந்தன் அஸ்தமனவேளையில் கரடகன் வசிக்கும் காட்டில் புகுந்து பசியின் கொடுமையால் ஆத்திரத்தோடு அங்கு மிங்கும் ஓடிற்று. அப்போது தெய்வச்செயலாகக் கரடகன் அதன் கண்ணில் பட்டுவிட்டது. உடனே சிங்கத்திற்கு ஆனந்தம் பொங்கிக்கொண்டு வந்தது.

“ஸரி இது ஓரு கொழுத்த ஆடானதால் நமக்கு இன்றைக்கு வயறு நிரம்ப ஆகாரம் கிடைத்தது” என்று மனதிற்குள் சந்தோஷங்கொண்ட வக்ரதந்தன் வே கீமோடு ஆட்டை நெருங்கியது. தூரத்திலேயே சிங்கத்தைப்பார்த்து விட்ட ஆடு திகிலோடு அதை வற்று நின்றுவிட்டது. “ஸரி

இன்று நம் உயிர் தப்பாது.” “அது என்ன விரதம்? என்று மனதிற்குள் தீர்மானித்துக் கொண்ட ஆடு சொல் கேட்கலாம்” என்றது அகஸ்மாத்தாக கலைத்தது. சமீபத்தில் நெருங்கி வந்த சிங்கமோ ஆட்டின் தாடியையும் அது கலைத்ததையும் கண்டு மனதில் கொஞ்சம் சந்தேகம் கொண்டு இரண்டிட பின் ஒல் நகர்ந்தது. அதைக்கண்ட ஆட்டுக்குத் தைரியம் பிறந்தது.

“சிங்கம் நம்மைத் தின்று விடப்போவதில் சந்தேகம் இல்லை. சாகப்போரும் நாம் ஒரு தந்திரம் செய்து பார்ப்போம். தெய்வத்தின் கிருபை இருந்தால் தப்பலாம்” என்று தீர்மானித்துக்கொண்ட கரடகன் துணிச்சலுடன் கலகல வென்று சிரித்தது. சிங்கத் தீற்குக் கொஞ்சமாக இருந்த சந்தேகமும் பயமும் வறுத்தது. ஆட்டைப் பார்த்துத் தழு தழுக்க குரலில், “ஏதற்காக சிரித்தாய்?” என்று கேட்டது சிங்கம்.

“வெகுநாளாக நான் ஒரு நோன்பு (விரதம்) வைத் திருந்தேன். அதற்காகத்தான் இந்தத்தாடி வளர்க்கிறேன். இன்று அந்த நோன்பு பூர்த்தியாகும் காலம் ஆகிவிட்டது. அதை எண்ணித்தான் சந்தோஷம் தாங்காமல் சிரித்தேன்” என்று கையையும் காலையும் ஆட்டிக் கூறியது ஆடு.

“சொல்கிறேன் கேள். ஒரு யானை, 100 புளி, இரு பது எருது, ஒரு சிங்கம் இத் தலையும் சாப்பிட்டு விட்டுத் தான் இந்தத் தாடியை எடுப்பது என்பதே என் நோன்பு அதன்படி இதுவரையில் ஒரு யானை, 100 புளி, 20 எருது எல்லர்ம் புசித்து விட்டேன். சிங்கம்தான் கிடைக்கவில்லை. அதற்காக நான் வெகு நாட்களாக எங்கெல்லாமோ தேடி அலைந்தேன். நல்லவேளையாக நீயே வறுவில் வந்து சிக்கிக் கொண்டாய். இன்றேரூடு என் விரதம் பூர்த்தி ஆகிவிடும். இரு இரு இதோ மடுவுக்குப் போய் ஸ்நானம் செய்து வருகிறேன்” என்று கூறி உடம் பை ஒருக்கடவை சிலித்துக் கொண்டு கலைத்த வண்ணம் சிங்கத்தை நோக்கி இரண்டொரு அடிதாரம் நடந்தது தான் தாமதம், “ஓகோகோ! இது ஆட்டுக்கடா இல்லை. ஏதோ அடிரவ மிகுகம். ஆட்டாக இருந்தால் நம்மிடம் இவ்வளவு துணிச்சலாகப் பேசுமா? இது நம்மையே கொண்று தின்ரூலும் தின்று விடும். நாம் ஒரேபாய் சுசலில் ஓடிப்பொய்விடுவதே நல்லது” என்று தீர்மானித்துக்கொண்ட சிங்கம் எடுத்ததே ஓட்டம்! திரும்பியே பார்க்கவில்லை. தன் காட்டில்

போய்தான் நின்றது. சிங்கம் ஒடினதைக்கண்டு குறுங்கக் குறுங்க நகைத்த கரடகன் எப்பொதும்போல் பயமில்லை மல் காட்டில் வசித்துவந்தது.

குழந்தைகளே! ஆட்டைக் கண்டு சிங்கம் எங்காவது பயய்ப்படுமா? அதற்குக் காரணம் என்ன? கரடகனின் கொழுத்த சரிரமும் அடர்ந்து நீண்டுவளர்ந்ததாடியுந்தான் ஆனால் அதைவிட மற்றிருக்கிய காரணம் இருக்கிறதே தெரிந்ததா? அதுதான் சமயோசித புத்தி நிறை தெரிந்ததா? அதுதான் சமயோசித புத்தி!

வளவுதாரம் தைரியமாக யுக்தியூடன் விரதம் என்று பொய் விஷயத்தைச்சொல்லி ஏமாற்றுவிட்டால் அதன் கதி என்ன ஆகியிருக்கும்? அதற்குத்தான் ஏப்போதும் புத்திசாலித்தனமாக நடந்து கொள்ள வேண்டும்; அதிலும் ஆபத்தான சமயத்தில் புத்திசாலித்தனத்தோடு தைரியமாகவும் நடந்து கொள்ள வேண்டும் என்பது. நிங்களும் சமயோசித புத்தியுடனும் நடந்துகொண்டால் கூகமாக வாழ்விர்கள்.

## கடவுள்மாமா

காழி 'மணி'

இரு சிறு கிராமம். பக்கத் தில்காடுகள் அதிகம். மரம் வெட்டி ஜீவனம் செய்வவர்கள் பலர் வசித்து வந்தனர். ஒருகுடிசையில் ஒரு நாள் இரவு பத்துமணிக்கு வெளிக்கத்தவைத் தட்டிய சப்தம்கோட்டது. யார் எனப்பார்க்க ஒரு வயதான மனிதனும், அவன் ஒரே மகனும், ஒடிப்பொய்க்கத்தவை. திறந்தனர். குடிசையின் வாயிலில் நின்றவர் நல்ல உடையாடன் கம்பீரமாக “நான்கருப்பது மதுரை இருட்டில் வழிதவறி இங்கு வந்துவிட்டேன். பசி காதை

யடைக்கிறது. ஏதாவது கொஞ்சம் வயிற்றுக்கு ஆகாரம் வேண்டும். இரவுபடுக்கவும் இடந்தர வேண்டும்” எனக் கேட்டனர்.

பயனும் தந்தையும் தங்கள் இருவருக்கும் வைத்திருந்த அன்னத்தை விருந்தினருக்குப் பங்கிட்டுக் கொடுத்தனர். வயிறுநிரம்புண்ட விருந்தாளி “அன்பார்களே! அகதிக்கு தெய்வம் துணை. நிங்கள் என்பகியை நீக்கினீர்கள், உங்கள் குறையை இறைவன் நீக்கு

வார்” என்று சொல்லி இரவு முழுவதும் படுத்து நன்றாய்த் தங்கினார்.

பொழுது விடிந்தது. வழிப் போக்கன் ‘என் அன்பர்களே நீங்கள் செய்த உபகாரத் திற்கு நான் என்ன பிரதி செய்யப் போகிறேன்?’ அதும், இந்த ஒரு சூபாயை அதற்கு வைத்துக்கொள்ளுங்கள். நான் போய்வருகிறேன்.’ என்றார். அதற்கு விறகு வெட்டி “ஐயா, தாங்கள் செய்ததை இன்னொரு முறை செய்யாதீர். எங்கள் தருமம் நாங்கள் சிறிதனவு செய்தோம் அது ஒரு பாக்கியந்தான், அதற்காக தாங்கள் இந்த சூபாய் கொடுப்பது சிலாக்கியமல்லவே. தயவு செய்து ஒன்றுமில்லாததைப் பெரிதாய்க் கூறவேண்டாம்’ எனச் சொல்லி சூபாயை வழிப் போக்கனிடமே கொடுத்து விட்டனர்.

வழிப்போக்கன் மிகச் சந்தோஷத்துடன் வழி நடந்தான். போகிற வழியில் தன் பணப்பையை நழுவவிட்டு விட்டான். சன் தெரியுமா? விறகுவெட்டியின் பெருந்தன் மையையும்பையின்னுட்ததும் குணந்தையுமே நினைத்து நினைத்து தன்னை மறந்தான். பணப்பையைப்பற்றி ஞாபக மேயில்லை.

ஊர்வந்தான் வழிப்போக்கன். பைறாயக் காலை நூழும்.

முகம் சிறுத்தது. ‘ஆஹா! நாம் விறகுவெட்டியைப்பற்றி அவ்வளவு பெருமையாகப் பேசுகின்றேன். அங்கு தான் தவறியிருக்கவேண்டும். கெட்டிக்காரன் புனை, எட்டு நாளில் என்பார்கள். இதோ அவர்களுது யோக்கியதை யைப் பார்த்து விடுகிறேன், எனச் சபதங் கொண்டான்.

புறப்பட்டு காற்றி நூம் வெகமாக வந்தான் வழிப் போக்கன். அதே குடிசைக் குள் சென்றான். விறகுவெட்டி பதின்மடங்கு அன்புடன் உபசரித்தான். வந்த காரியத்தை வழிப்போக்கன் அறிவித்தான். உடனே விறகு வெட்டியின்மகன் வழிப்போக்கனை குடிசையினின்றும் இருநூறு கழும் அழைத்துப்போனான். ஒரு புதர் கஸ்மூடியிருந்தது. திறத்தான் பையன். இருந்தது பணப்பை. மஸ்ந்தது விருந்தினன்முகம். அப்போது பையன் ‘பெரியோரே, அன்று தாங்கள் குடிசையைவிட்டுச் சென்ற சில நிமிஷங்கள்கெல் ஸாம் இப்பை என் கண்ணில் தென்பட்டது. என் பொருளில்லாததையான் விட்டிற்கு கொண்டு வருவதில்லை. ஆகவே, பையை இங்கு மறைத்துவைத்து ஒருவரும் எடுக்காதபடி பாதுகாத்து வந்தேன். இன்று என்மனதி இுள்ள பனு நீங்கிற்று. உரி மையாளரிடம் பொருள் சேர்ந்தது. மனம் சாந்தமடைந்தது’ என்றார்.

உடனே ஆகாயத்தினின்று ஒருசொல் கேட்டது. அதா வது பிறர்போருளை விரும்பாத வனுக்குத்தான் பரம்பொருளினருள் கிட்டும் என்பது. நீண்ட வழிப்போக்கனைக் காலேங்கும். பையன் ஆகாயத் தைப் பார்த்தான். ஒன்றுந் தெரியவில்லை.

குடிசைக்குப் போனான். அது ஒரு மாவிகையாய் நின்

றது. அங்கு அவன் தகப்பன் “கம்பி, உன் நல்லெண்ணை மே, கடவுளின் அருட் செல்வத் தைத் தந்தது. எல்லாம் அவன் செயல். அவனன்றி ஒர் அனுவும் அசையாது.” எனச் சொல்லிக்கொண்டே கையை ஜை மாவிகைக்குள் அழைத்துச்சென்றனன். பல காலம் தந்தையும், தனய னும் இன்புற்று வாழ்ந்தனர்.

